

RUN CHIQUITO
QUE RICO!
FABRICADO ESPECIALMENTE PARA LOS NIÑOS - SA
BOR AGRADABLE - CURA LOS DOLORS DE OJOS
MUELAS Y - GRIPE - ES INGENUO.

RUN
CURA LA GRIPE
Fabricado en la altura para
la altura. NO DEPRIME EL CORAZON.

FUE DECLARADO DESIERTO EL CAMPEONATO NL. DE FUTBOL 1965

ORURO, 5 (PRESENCIA).- Por Augusto Dávila S., Corresponsal.- La Federación Boliviana de Fútbol, en circular enviada a la Asociación de Oruro comunica que se declaró desierto el campeonato Nacional de Fútbol de 1965, en vista de que ninguna asociación aceptó organizarlo ni la Federación puede por dificultades económicas. La circular no dice si se realizará o no el Congreso.

Por encontrarse ocupado el Estadio Oruro Royal -un circo está en sus instalaciones- se suspendió la fecha que debió cumplirse hoy. En vista de estas suspensiones, la AFO decidió enviar una nota al Club Oruro Royal advirtiéndole que en el futuro no aceptará que conceda dicha cancha a entidades ajenas a la AFO.

El domingo 19 del presente actuará en Cochabamba el equipo de San José enfrentando a Aurora, en un festival que será en homenaje al aniversario de la fundación de la Federación de Fútbol.

El viernes 17, la AFO realizará sesión especial en honor a la FBBB. En ella se entregarán diplomas a dirigentes y jugadores que se distinguieron.

Se inició el torneo cuadrangular de vólibol en base a la actuación de los equipos de JEC de Cochabamba. Anoche, Ingenieros perdió ante Bolívar, y, en damas, Dalence venció a Splendid.



SOLIZ EN PELIGRO. El arquero de The Strongest no puede contener la pelota que cae sobre su arco. Pacheco y Ramirez tratan de rechazar y Moyano de sacar provecho de la situación. Municipal ganó ampliamente.

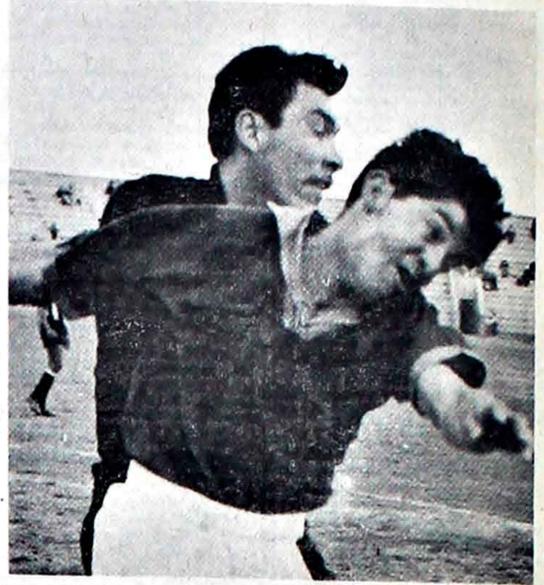
MUNICIPAL LLEGO A LAPUNTA GOLEANDO STRONGEST CAYO SIN ATENUANTES. 5-1

Por: TITO DE LA VIÑA.

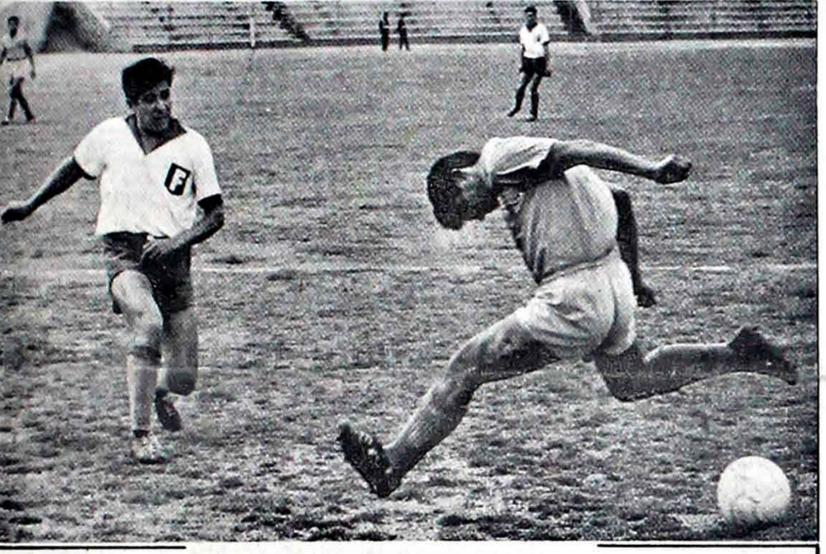
Concluyente triunfo de Municipal que lo encumbra en la tabla de posiciones del torneo local junto a Chaco. Los ediles superaron a The Strongest en todas las líneas y ganaron dos puntos muy valiosos. En descargo de la producción atigrada, queda el hecho de que faltaron tres titulares que son bases del plantel: Di Lorenzo, Morales y Rolando Vargas. Especialmente la ausencia del zaguero central influyó poco menos que decisivamente en la producción de la extrema defensa que ni con Rubén Rodríguez primero, ni con Ramírez, después, pudo organizarse. Por otra parte el estado físico de Ramírez no es ideal. Tiene exceso de peso y su lentitud contribuyó a favorecer los desplazamientos veloces de la ofensiva edil.

La superioridad de Municipal se insinuó desde el comienzo. El medio campo fue dominado por Moyano y Alberto Torres que llevaron la mejor parte en el duelo frente a Ramírez y Walter. Lento Ramírez, desubicado Walter, las cosas favorecieron a los ediles, que llegaron una y otra vez al arco defendido por Soliz. Por eso no sorprendieron los dos primeros goles logrados por Moyano y Aguilera a los 19 y 27 minutos respectivamente.

Municipal dio la sensación de reaparecer con "hambre" de fútbol. Sus hombres se desenvolvieron con soltura y aprovecharon una y otra vez los yerros de su rival.



APREMIA CASTILLO. Ante un centro de Aguilera, trata de cabecear Castillo, mientras Soliz se apodera del balón. Strongest cayó sin atenuantes sintiendo la ausencia de Di Lorenzo, Rolando Vargas y Morales.



REMATA ARCE. El jugador de Ferro que ayer actuó de centro delantero, remata sobre el arco de Universitario. en tanto Ledezma trata de rechazar de cabeza. "U" aflojó en la segunda parte y permitió el empate.

J. Corzo ganó trofeo "Philips" en Mallasilla

Ayer, fue definida la competencia de golf en el Club La Paz, Mallasilla, por la disputa de la copa "Philips". Se jugaron 18 hoyos en la modalidad de contra par con 85 por ciento de handicap entre los dos cuartos que se clasificaron el sábado conformado por Mario Vásquez, Raúl Murillo, Guillermo Elio, y Cecilia Guzmán, en el primero y Jorge Corzo, Felipe Contreras, Carlos Ormachea Z., y Simón Bedoya, en el segundo. Ganadores Jorge Corzo y Mario Vásquez, que finalizaron los 18 hoyos así: Jorge Corzo: "all'square" y Mario Vásquez menos 8, ganando en consecuencia el Trofeo "Philips", Jorge Corzo.

SE DEFINE

En la segunda etapa, Strongest entró decidido a cambiar la fisonomía. Ubicó a Ramírez de back central, corrió a Rubén Rodríguez de volante y adelantó a Walter. Miranda reemplazó al paraguayo Gonzales. Algo mejoró la producción aurinegra, pero no lo suficiente como para volcar el resultado. Municipal cayó verticalmente en los primeros minutos de la segunda fase y hasta pudo llegar un gol aurinegro. Sin embargo, fue a la inversa, porque en un contragolpe, Municipal logró el tercer tanto. Insistió Strongest y logró su único tanto pero posteriormente los ediles marcaron dos más, estructurando un 5 a 1 irrefutable.

RESUMEN

Municipal dio la sensación de que se trata de uno de los más ensamblados conjuntos de primera "A". Seguridad en su retaguardia y penetración en su ataque, donde inclusive Aguilera mostró cosas (Pasa a la página 8)

SINTESIS DE LA JORNADA

Estadio "Hernando Siles". Domingo 5 de Septiembre de 1965. Décima Segunda Fecha del Torneo de Primera "A".

FERROVIARIO 1 UNIVERSITARIO 1

Juez: Tomás Ahtruego. Jueces de Línea: Jorge Monasterios y H. Siles.

Ferroviario (1).- Piñeiro; Cerruto, Barrera y Vargas; Guzmán y Ponce; Medina, Petri, Arce, Silva y Guardia. Universitario (1).- Paz; Ledezma, Jesús Herbas y E. Vargas; Gómez y Jaime Herbas; Palacios, Zegarra, Medrano, Montenegro y Barboza. Alternó: Villarreal.

GOLES: Palacios 4' del primer tiempo. Petri 32' del segundo tiempo.

MUNICIPAL 5 THE STRONGEST 1

Árbitro: Arturo Ortubé. Línesmen: Jaime Flores y Alberto Ugarte.

Municipal (5).- Viscarra; Zenteno, Quiroga y Montes; Cainzo y A. Tórriz; Aguilera, Castillo, Moyano, J. Tórriz y Aguirre. The Strongest (1).- Soliz; Pacheco, Rodríguez y Dueñas; Díaz y Ramírez; Cornejo, Walter Texeira, Gonzales, Flores y Arteaga. Alternó: Miranda.

GOLES: Moyano 19', Aguilera 27' del primer tiempo. Castillo 20', Cornejo 27', J. Tórriz 35' y Aguirre 44' del segundo tiempo.

Expulsados: A. Tórriz y Arteaga por juego brusco.

Apey-Cornejo ganaron a los juveniles Benavidez-Serna

Los jugadores de la selección boliviana de tenis volvieron a practicar en los courts del club Sucre, en la Av. Busch. Algunos partidos fueron entre los mismos seleccionados y otros con jugadores de segunda categoría del club anfitrión. Sólo un partido no pudo realizarse, el programado entre Víctor Araujo contra Mario Martínez, por ausencia de éste. Los otros resultados fueron los siguientes: Nelly Herrera ganó a María Ester Cárdenas por 6-1 y 6-3. La producción de la campeona de infantiles y juveniles, muy baja en relación a sus anteriores presentaciones. La pareja de Patricio Apey-Luis Cornejo ganó sin dificultad a los juveniles Ramiro Benavidez-Marcelo de la Serna por 3-0, con parciales de 6-3, 6-1 y 6-3. Carlota Velasco ganó a Vicente Cachicatari por 6-2 y 6-2. Julio Fernández a Edilberto Sempértegul por 6-3, 5-7 y 6-4. Fernando Vásquez a Car-

los Doynell por 6-1 y 6-2. Martha Beltrán a Lourdes Alvarez por 6-0 y 6-0. Moira Querejazu a Caballero por w.o. Reynaldo Cárdenas a Eduardo Zbinden por 6-2 y 6-0, y José Balanza a Ronald Inchausti por 6-4 y 8-6.

La próxima semana seguirán los partidos de preparación, esta vez en las canchas de La Florida.

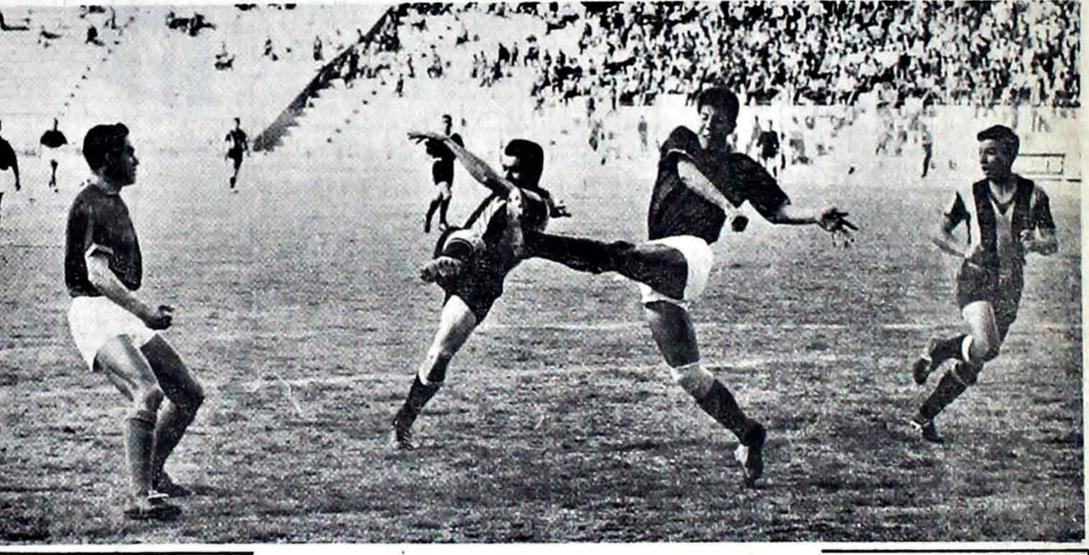
Según información de personeros de la Comisión de Juegos, el jugador cochabambino Herveo Eteroví, ha sido atendido en su pedido de no poder estar presente en La Paz para su preparación con los demás jugadores, luego de su designación como parte del plantel nacional. Atendidas las razones expuestas, recién podrá hacerlo a partir del 17 del presente mes. Su presencia podría ser la solución para formar el binomio para la copa Mitre.

Perú no asistirá a torneo escolar

LIMA, 5 (AP).- Perú no participará en los juegos estudiantiles sudamericanos que se realizarán en Asunción, Paraguay, en octubre próximo.

La decisión fue adoptada ayer por el Ministerio de Educación, debido a que las labores educativas en el presente año se han desarrollado en forma irregular por una huelga.

Otro de los motivos es que el certamen coincide con la fecha señalada para los exámenes y que no se cuenta con fondos suficientes.



GONZALES EN ACCION. El centro delantero paraguayo tira al arco cuando el zaguero Quiroga trata de interceptar en vano. Montes y Flores están a la expectativa. La delantera atigrada sintió la falta de Morales.

UNIVERSITARIO Y FERROVIARIO EMPATARON A UN GOL EN UN MATCH DE ACCIONES MUY DISCRETAS

Palacios y Petri lograron los goles

Universitario y Ferroviario empataron ayer a un gol por lado, en la reiniciación del torneo de Primera "A". El resultado, en lugar de ser un alivio para los dos conjuntos, por mejorar su difícil situación, complicó a Always Ready en la lucha por evitar el descenso de categoría.

EL PARTIDO

Fue muy discreto el encuentro que disputaron "universitarios" y "carrilanos". El buen fútbol no asomó en ningún momento y, es más, los equipos mostraron muy poco, incluso en el aspecto individual, salvándose de esta crítica

Petri y Barboza, por su afán que mostraron en el campo de juego. Universitario mostró un conjunto más ensamblado que el rival, pero faltó capacidad para ingresar al área y definir las jugadas. Ferroviario se defendió bien y sólo se valió de la velocidad en el contragolpe para llegar al pórtico del rival.

El primer gol del partido vino por intermedio de Palacios que conectó un centro de Barboza. Ese gol dio más ánimo al team de la "U", pero sus hombres no pudieron encontrar el camino adecuado para llegar al arco. Ferroviario sólo mostraba afán, pero sus es-

POSICIONES EN PRIMERA "A"

EQUIPOS	Pj	Pg	Pe	Pp	Gf	Gc	Pts
1º CHACO PETROLERO	6	4	1	1	13	8	9
1º MUNICIPAL	6	4	1	1	14	9	9
3º 31 DE OCTUBRE	6	3	1	2	13	9	7
4º THE STRONGEST	6	2	2	2	13	14	6
5º UNION MAESTRANZA	6	1	3	2	12	14	5
6º ALWAYS READY	6	1	2	3	12	18	4
6º FERROVIARIO	6	1	2	3	12	14	4
6º UNIVERSITARIO	6	1	2	3	10	16	4

LA PROXIMA FECHA: Décima Tercera Fecha del Torneo de Primera "A".

CHACO PETROLERO VS U. MAESTRANZA
ALWAYS READY VS 31 DE OCTUBRE



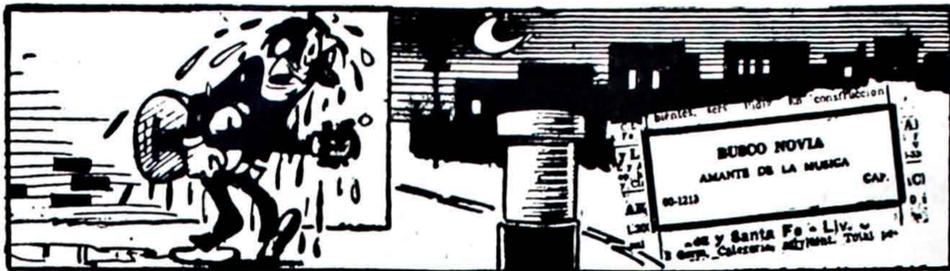
ACCION ENREDADA. Amontonamiento de jugadores en el area de The Strongest en momentos en que atacaba Aguirre. Soliz está fuera de ubicación y pretende retornar a su arco.

(Pasa ala página 8)



AVISOS CLASIFICADOS

DRAMAS CLASIFICADOS



Por Doba!

CASAS



VENDO CASA

Moderna, de renta y departamentos. En la mejor región de Sopocachi. Referencias Plaza Abaroa 2463.

COMPRO CASA

De dos departamentos preferible en San Pedro, Sopocachi Alto, o Bajo. Referencias teléfono 24817.

COMPRO CASITA

O departamento al contado, sin intermediarios, en Sopocachi o Miraflores. Ofertas al tel. 23049

SUS 6.300

Vendo casa moderna Obrajes, 3 dormitorios, garaje y dependencias a tres cuadras parada colectivos, facilidades de pago. México 1744, 14 a 18.

4.000 DOLARES

Doy por anticretico por chalet independiente con jardín y garaje. Preferible en Obrajes. Referencias teléfono 21448.

DEPARTAMENTOS HABITACIONES Y OFICINAS

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- Vendo casa dos departamentos, 95.000.00 General Lanza. Otra amplia 500 mts. 2 San Pedro.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- Vendo casa un departamento amplio dos tiendas, dependencias, solo 130.000.00. Venancio Burgoa.

Hermoso chalet undepartamento, tres dormitorios, Miraflores central SUS. 10.000.-. Casa tres departamentos, cada departamento tres dormitorios entrega vacía Miraflores central \$b. 260.000.-. Hermoso chalet Av. Busch cinco dormitorios dependencias completas garaje, jardín SUS. 20.000.-. Gran ocasión casa dos departamentos Miraflores central, dos frentes, sobre avenidas pavimentadas \$b. 86.000.-. Casa un departamento, 430 mts2, avenida 6 de Agosto, en esquina SUS. 13.000.-. Hermosa casa dos departamentos Av. Argentina, entrega vacía SUS. 13.500.-. Otras casas diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

Miraflores tres habitaciones, cocina, W.C. \$b. 20.000.00. Un departamento, tres dormitorios, dependencias, amplio jardín. Següencoma \$b. 35.000. Departamento garsonier Sopocachi tres habitaciones, baño \$b. 18.000.-. Otras habitaciones diferentes zonas. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Ofrezco anticretico departamento tres dormitorios, dependencias, Venancio Burgoa.

SE ALQUILA

Se alquila en Sopocachi pieza amoblada con pensión y derecho a teléfono a caballero solo. Referencias Telef. N° 26551

PRECISO

Habitación o depósito amplio en lugar céntrico. Datos al teléfono 27849.

NECESITO EN ALQUILER

Departamento amplio o chalet. Referencias teléfono 27583.

SE NECESITA

Necesito alquilar un pequeño departamento en Sopocachi, San Pedro o Miraflores. Llamar a la Señora Rocha de lunes a viernes al teléfono 24060 extensión 26.

ALQUILER

Necesito pequeño departamento o pieza sueltas con baño. Referencias: J.V. casilla 1107

TERRENOS

Diferentes lotes Sopocachi - Vincenti - Jaimes Freire. Hermoso lote 300 mts. una cuadra Colegio Alemán en esquina. Gran lote Cota Cota 1.130 mts2 tres habitaciones para agua, luz por \$b. 30.000.-. Sobre Jorge Saenz - Guatemala dos lotes 450 y 150 mts2, precio ocasión. Av. Gral Lanza lote 800 mts2. a \$b. 70.000. Villa Gualberto Villarreal 2.290 mts2 a \$b. 20.000. Diferentes lotes bien ubicados en Següencoma. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

TERRENOS EN VENTA

Diferentes lotes Sopocachi - Vincenti - Jaimes Freire. Hermoso lote 300 mts. una cuadra Colegio Alemán en esquina. Gran lote Cota Cota 1.130 mts2 tres habitaciones para agua, luz por \$b. 30.000.-. Sobre Jorge Saenz - Guatemala dos lotes 450 y 150 mts2, precio ocasión. Av. Gral Lanza lote 800 mts2. a \$b. 70.000. Villa Gualberto Villarreal 2.290 mts2 a \$b. 20.000. Diferentes lotes bien ubicados en Següencoma. "LA UNICA" - Comercio 926 - Telef. 21214.

OPORTUNIDAD

Vendo terreno con eucalipto, en Cochabamba, a tres cuadras de la Plaza de Cala-Cala, con 48 de frente por 30 de fondo, para edificar 4 casas, por sólo 1.400 dólares al contado. Referencias: Reynaldo Otero de 11175.

TERRENO EN VENTA

En Villa Copacabana a cuatro cuadras del puente se vende a precio de ocasión un lote de 1.100 metros. Referencias teléfono 29749.

EN CALACOTO

Vendo hermoso terreno único su género media cuadra Avenida principal calle 10 comienzo acera Automóvil Club, circundado completamente de pinos, situación espectral, orientación perfecta. Referencias: teléfono 22855.-

EN CALACOTO

Vendo lote de 1.412 metros, totalmente cercado al final de la línea 11. Referencias, teléfonos 12485 y 23577.

COMPRO TERRENO

De 400 a 1.000 metros en Calacoto o Següencoma. Para detalles llamar a partir de las 18 y 30 al teléfono 20830.

SE VENDE TERRENO

En la avenida Iturralde No. 1332, a una cuadra del Parque Uyuni 1.180 metros. Referencias teléfonos 22103 y 24065.

TELEFONOS

Vendo para fabricar catres: dobladora manual completa, cortadora, jaladora, otra cortadora, torno. Todo \$b. 4.288. Teléfono 28472.

SANTIAGO

Especial para enretrar rieles y tubos, vendo. Teléfono 28472.

BICICLETA DE MUJER

Marca "Philips". Primera talla. Dos meses de uso. Teléfono 29638.

GRAN OPORTUNIDAD

Vendo hermosa máquina de escribir, nueva, para escritorio, de la afamada marca "Olimpia", (alemana). Precio ganga. También raqueta flamante. Informes: Calle Potosí 1050, oficina N°3. Teléfono 22855.

REMINGTON

24 pulgadas, vendo de ocasión. Comercio 994. Oficina 6.

OLYMPIA

15 pulgadas vendo \$b 950.- Comercio 994, Oficina 6.

NEGOCIOS Y VALORES

Vendo negocio. Teléfono 10292.

OCASION

Vendo negocio. Teléfono 10292.

NECESITO DINERO

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Necesito personas que deseen prestar dinero, primera hipoteca, prendas.

TRANSFIERO TIENDA

Comercial Loayza. Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Transfiero tienda 2.000.00 Plaza Triangular.

TREINTA MILLONES

Bolivianos necesito de inmediato, garantía señalada primera hipoteca. Oferta: Oficina Alvarez Herrera Potosí 1050. Teléfono 22855.

VENDO SNACK

(Restaurant al paso). Por motivo de viaje. Ubicación calle Comercio. Negocio acreditado y lucrativo. Referencias Comercio 927. Teléfono 20236.

REQUIERESE SOCIO

Para prestigioso negocio. Dirigirse a calle Sucre 1273.

PARA CONFITERIA

Vendo equipo completo y muebles. Entrega inmediata en Cochabamba, Avenida Aroma esquina Junín. Confitería "Splendid". Casilla de Correo 474, Cochabamba.

NECESITO DINERO

Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Necesito personas que deseen prestar dinero, primera hipoteca, prendas. Trámite al día.

CAPITALISTA NECESITO

Para industria sin competencia. Alihuatá 1058 (Riobamba) 3er piso. Hs. 13 a 19. Doy garantía.

TIENDA CON DEPOSITO

Transfiero tienda con depósito entre Comercio, Potosí. Referencias Sr Roi Casilla 518.

VARIOS

Vendo hermoso terreno único su género media cuadra Avenida principal calle 10 comienzo acera Automóvil Club, circundado completamente de pinos, situación espectral, orientación perfecta. Referencias: teléfono 22855.-

VENDO PIANO ALEMAN

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Vendo piano alemán, precio de ocasión

COMPRO COCINAS

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Compro cocinas, refrigeradores, al contado. Recibo consignaciones.

VENDO COCINA

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Vendo cocina eléctrica, tres hornillas flamante, precio de regalo.

COMPRO MAQUINAS

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Compro máquinas, coser, escribir, al contado. Recibo consignaciones

LOTE MAQUINARIA

Vendo para fabricar catres: dobladora manual completa, cortadora, jaladora, otra cortadora, torno. Todo \$b. 4.288. Teléfono 28472.

SANTIAGO

Especial para enretrar rieles y tubos, vendo. Teléfono 28472.

BICICLETA DE MUJER

Marca "Philips". Primera talla. Dos meses de uso. Teléfono 29638.

COMPRO MAQUINAS

De coser "Singer", mano o pedal. También máquinas de escribir y radios a transistores. Pago al contado. Eloy Salmón 865.

GUERRA DEL CHACO

Fotos de la Guerra del Chaco, compramos. Referencias, teléfono 28125 y 27233.

SE VENDE

Frigidifera grande, máquina de tejer, lavadora, lavadora, cujas, proyectora slides, discos y enseres de casa. Boquerón 1549. Teléfono 25338.

OCASION

Equipo de amplificación completo. Vendo de ocasión. Referencias: Oruro N° 124.

OCASION

Vendo cocina eléctrica "WAFNER" flamante, tres hornillas, horno, Referencias Manco Kapac 349.

POR MOTIVO DE VIAJE

Vendemos cocinas, muebles sueltos, colchas eléctrica, broi americano flamante, ropa, maquinas para afeitar, eléctricas, cristal de roca y otros objetos de casa. Av. Saavedra 1971, primer piso, 3lado Cine Avenida).

PARA MINAS

Ofrecemos rieles Decauville 350 metros completos. Acero, Barrenos, fragua metálicas, chicharras, perforadoras, poleas varias dimensiones, carros, carretillas. PORCEL Ltda. Pisagua 14, telf. 20073.

TURRILES

Compro cualquier tamaño y cantidad, para combustible. Teléfono 20655, toda hora.

PINTURA

Efectuamos pintado de interiores, tipo americano, moderno, Vidrios. Barniz lavable. Teléfono 28131.

EQUIPO AMPLIFICACION

Grabador discos vendo o permuta por multigrabadora o equipo electrógeno 1,5 kilowatts Te. 23477

GRUPOS HIDROELECTRICOS

De 120 kilowatts, equipo completo. Generador suelto de 15 kilowatts. Motores eléctricos. Varias capacidades. Ofrece PORCEL Ltda. Pisagua 14. Tel. 20073

EQUIPOS CINEMATOGRAFICOS

35 y 16. Vendo sillas. Telef. 23477.

CORCHOS

Para botellas, termos cilindricos y cónicos todo tamaño y calidad. Grandes descuentos por mayor MANUEL FLORES MATOS Av. Mariscal Santa Cruz N° 1314, La Paz.

BILLAS-BILLARES

Vendo flamantes, fondo marmol. Rodriguez 369.

VENDO

Puertas garaje y plegadizas. Referencias Venancio Burgo No. 15

COCINAS COMPRO

Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compro cocinas, refrigeradores, al contado. Recibo consignaciones

VENDO LIBROS

Textos escolares, de cultura general y otros. Jorge Saenz 1230.

PERSIANAS

Finisimas y baratas, vendemos con facilidades. Referencias teléfono 23435.

PENTAX

De ocasión, cámara con tres lentes. Referencias: Leo. Foto LINARES.

MUEBLES

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Vendo Juegos comedor, 15 piezas, living modernos, flamantes, peñador, escritorio cinco cajones, estante de libros, par de cuhas, vitrinas. Precios de regalo.

JUEGOS DE COMEDOR

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Vendo Juegos comedor, 15 piezas, living modernos, flamantes, peñador, escritorio cinco cajones, estante de libros, par de cuhas, vitrinas. Precios de regalo.

COMPRO MUEBLES

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519.- Telef. 25026.- Compro toda clase de muebles, pago al contado. Recibo consignaciones

MUEBLERIA "HERCULES"

Recordamos a nuestros deudores la obligación que tienen con nuestra empresa. Rogamos apersonarse a nuestras oficinas de la Av. Illimani N°1802 a arreglar sus cuentas. Caso contrario nos veremos obligados a publicar sus nombres.

MUEBLES FINOS

Muebleria "HERCULES" ofrece juegos de comedor, dormitorios, enchapados en marfil y caoba; juegos de living con tapiz importado en diferentes colores y modelos. Facilidades de pago. Avenida Illimani N° 1802. Teléfono 11276.

MESA DE PING PONG

Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compro mesa de ping pong, al contado.

VENDO

Juegos de living estilo americano 800 \$b, roperos. Tumusla 492 (interior).

SE COMPRO MUEBLES

Comercial Loayza.- Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compro toda clase de muebles, pago al contado. Recibo consignaciones.

VENDO

Juego completo de dormitorio. Referencias Yanacocha 519.

EN VENTA

Vitrina-mostrador. Referencias Héroes del Acre 1643.

JUEGOS DE LIVING

Vendo, nuevos, en varios estilos. Referencias: Almirante Grau N° 330, San Pedro.

PROFESORES

Maestra Normalista Dicta clases particulares. Teléfonos 25595 y 10017.

PROFESORA PRIMARIA

Da clases 1º, 2º y 3º, supervi gilando tareas. Teléfono 22408.

CLASES DE GUITARRA

Para señoritas y caballeros. Referencias Oruro N° 124, Teléfono 25244.

PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN
CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

La Paz, Bolivia, Lunes 6 de Septiembre de 1965

Plazo para preparar elecciones

En los círculos políticos, se sigue discutiendo sobre la oportunidad de que la Junta Militar convoque inmediatamente a elecciones. Pero lo que no se ha hecho es un cálculo acerca del tiempo que insume la preparación de aquel acto.

Por ejemplo, hoy carecemos de un Estatuto Electoral aceptable para la mayoría de los partidos. Ha sido derogado el que sirvió al anterior régimen para ganar con facilidad los comicios. El texto sustitutivo, preparado y aprobado ya, ha merecido tales censuras que, de convocarse a elecciones con ese documento jurídico, las reclamaciones serían tan enconadas, que quizá tuviera que lamentarse la abstención de grupos políticos importantes. Por tanto, puede considerarse imprescindible el volver a integrar una comisión en que participen los partidos, para redactar un nuevo Estatuto, aceptable, si no para todos, para una mayoría. No es exagerado calcular que entre la preparación del texto, su estudio por la Junta y la aprobación, pasen tres o cuatro meses, siempre que las discusiones entre los delegados de partidos no prolonguen ese plazo.

Una vez aprobado el Estatuto, habrá que ponerlo en ejecución. En primer lugar, preparar todo el material, lo que llevará cierto tiempo en un país con tan escasos recursos técnicos como el nuestro. Eso para no hablar del nombramiento de los notarios cívicos, que tantas sospechas despiertan siempre, cuando no en un bando, en el otro. No se considerará tampoco exagerado calcular que estos actos preparatorios lleven otro par de meses.

Por fin, una vez vigente el Estatuto, listo el material electoral y nombrados los notarios, habrá que proceder a la inscripción de los ciudadanos y luego a la depuración de los registros, antes de que se realicen las elecciones. Estas actividades pueden llevar otros tres o cuatro meses adicionales, según la experiencia ha demostrado.

No tomamos en cuenta el tiempo que los partidos necesitarán para realizar sus convenciones, nombrar sus candidatos, organizar sus campañas electorales y llevarlas a cabo. Suponemos que estas actividades podrán llevarse a cabo paralelamente a los preparativos oficiales.

O sea, las elecciones habrán de realizarse de siete a diez meses después de comenzarse los preparativos iniciales.

Estos datos deben llamar a reflexión a fin de que los gobernantes no retrasen exageradamente la convocatoria a elecciones. Por lo menos, si la Junta pretende conservar su carácter de gobierno provisional o de transición.

Campana contra la Iglesia Católica aumenta en México

México, D.F. (NA).- Desde julio, una ofensiva bien organizada en contra de obispos, sacerdotes y laicos católicos relacionados con organizaciones católicas ha ido ganando fuerza.

Los ataques parcialmente disimulados o abiertos, muchos de los cuales han sido altamente mordaces, han aparecido en algunos diarios, en los llamados "boletines confidenciales", en volantes y en memorándums.

Algunos de los ataques han sido firmados por extremistas bien conocidos. Otros son anónimos, pero a juzgar por el tono, también se originan en los grupos anticlericales.

La Iglesia en México hasta la fecha no ha respondido ni ha tomado ninguna acción en contra de los ataques calumniosos. Tampoco ninguno de sus voceros ha querido pronunciarse oficialmente al respecto.

Extraoficialmente, sin embargo, la Iglesia sabe que esta última campaña está siendo promovida por una sociedad secreta o semi-secreta de la extrema derecha.

Los ataques varían desde sátiras mordaces en contra de dignatarios de la Iglesia hasta críticas a la veneración de la patrona de México, Nuestra Señora de Guadalupe. También hay una serie de acusaciones de que la Iglesia mexicana está en "complicidad con el comunismo internacional".

Quizás se deba a que las acusaciones son tan absurdas que la Iglesia no les ha prestado atención. No hay lugar a dudas de que la Iglesia ha demostrado ser anticomunista, aunque oficialmente ha evadido pronunciarse sobre asuntos políticos.

"Sabemos que esta última campaña está predicando el 'herosmo' de la violencia a nuestra juventud", manifestó extraoficialmente un alto líder de la Iglesia a este periódico.

"Desafortunadamente, la juventud estudiantil en este país así como en otras partes de América Latina es fácilmente persuadida. Es igualmente desafortunado, que en vez de dedicar el mismo celo a sus estudios, aprovechen cualquier oportunidad que se les presenta como una excusa para no asistir a clases."

"Los informes de prensa de México y Latinoamérica están llenos de las actividades de estos elementos indeseables entre los estudiantes."

"Estos últimos ataques son raros debido a que vociferan sobre la alianza de la Iglesia con el comunismo. Ni aquí, ni en ningún otro lado, he sabido de caso alguno en que el clero haya apoyado abiertamente al comunismo o cualquiera de sus objetivos."

"Aquí en México hemos hablado sobre la miseria de las masas, y la necesidad de corregirla, particularmente entre la población rural. Pero esto no implica ningún acuerdo con las doctrinas comunistas."

La campaña para persuadir a los mexicanos en contra de la Iglesia ha sido realizada a intervalos. Nunca ha alcanzado ninguna medida de éxito, excepto en casos aislados como las demostraciones anticlericales en Puebla.

CONCURSO PARA EL QUIJOTE

Por GERMAN ARCINIEGAS

Como creo que el concurso al cual voy a referirme puede interesar a todos los dibujantes y pintores hispanoamericanos, las líneas que subsiguen tienen el designio de darle la mayor difusión. Quisiera que la noticia llegara oportunamente a todos ellos por experiencia personal, y por declaraciones ajenas, he podido comprobar a menudo que, dentro de la balumba publicitaria que obstaculiza la visión

informativa en nuestros días, a muchos concursos importantes especialmente internacionales no concurren cuantos deberían y quisieran hacerlo por ignorar las invitaciones efectuadas. La noticia no ha llegado a sus oídos. Y así se les escapa una oportunidad irrepetible. Divulgamos, pues en Latinoamérica, la que motiva este escrito.

El año próximo de 1966 se cumplirá, como es sabido, el 350 aniversario de la muerte de Miguel de Cervantes Saavedra. El autor de ese libro (unánimemente) considerado como la "Fons linguae" como "la Fuente del idioma castellano" de nuestro idioma, murió en 1616. La "benemérita" Editorial Universitaria de Buenos Aires, EUDEBA, no ha querido soslayar la proximidad de ese hito de las tres centurias y media que jalanan la desaparición física de Cervantes sin rendirle un homenaje a tono con su significación. Y no deja de ser hermoso y hasta emocionante, ver que los homenajes a los antiguos y grandes forjadores del idioma partan ya de nuestra joven América, antes que de la Península; de nuestras propias repúblicas, es decir, de las herederas y actualmente forjadoras ya también y con qué fuerza! de la ubérrima lengua de Castilla.

La EUDEBA ha anunciado, pues, oficialmente su propósito de lanzar para aquella memorable fecha una edición monumental del Quijote, para cuya ilustración ha abierto precisamente este concurso. El ejemplar será de un tamaño aproximado de 14.5 por 22.5 centímetros; contendrá entre 70 y 80 ilustraciones, y de éstas, 16 serán láminas a doble página en colores y las restantes en blanco y negro. El premio se ha establecido en el equivalente de mil dólares más un contrato para la ejecución de las ilustraciones, porcentajes e importantes regalías, a cuenta de las cuales se adelantará el equivalente de otros mil dólares.

Pero no sólo es aquí el valor de los dólares. Es la repercusión que tendrá para el artista laureado. Es el triunfo que le aguarda, con su fama y contratos posteriores. (Y bien sé yo, a través de mis viajes y por visión directa de ellas, cuán excelentes dibujantes y pintores existen en algunas de nuestras repúblicas).

Las condiciones son sencillas. Los participantes deberán enviar bajo pseudónimo tres trabajos de 48 por 37 centímetros. Dos habrán de ser dibujos lineales en blanco y negro, y el tercero en colores. Las obras presentadas deberán ser inéditas, y el plazo de entrega se cierra el día 15 de octubre próximo. El artista elegido deberá ejecutar los trabajos indicados para ilustrar esta magna edición del Quijote antes del 15 de mayo de 1966 a fin de que EUDEBA disponga de ellos con la antelación necesaria para imprimir la obra. Se harán simultáneamente cuatro ediciones. Mejor dicho: cuatro tipos distintos de edición, con el objeto de que, ni aun en este caso, se tergiversa o eluda el lema que presidió la fundación de dicha Editorial Universitaria: "Difundir buenos libros a precios populares". O ampliando el concepto: Lograr que el libro aleeccionador, instructivo, excelente por su contenido, abarcador de todos los géneros y disciplinas, y respaldado por el claustro profesional de Buenos Aires, tenga acceso a todos: hasta a las personas de más modesta posición económica. (En la EUDEBA hay volúmenes de ciertas colecciones que cuestan menos que una de esas llamativas revistas superficiales que aparecen semanal o mensualmente. Y como éstas, se venden también en todos los quioscos callejeros y hasta en puestos, especiales autorizados por las municipalidades argentinas, dándose el caso de que, en estos últimos, se ve actuar, como vendedores, a muchachas y muchachos universitarios, impulsados por el noble afán de difundir la lectura).

Las cuatro ediciones de este excepcional Quijote en cierge se dividirán: Una para el pueblo (popular); para "el estado llano", según se habría dicho en el medio y que ahora hay que entender como el estado social con magros ingresos económicos. Otra más costosa, para gentes de mayores ingresos pecunarios o amantes del libro bello, aunque muchas veces, sin capacidad especial adquisitiva. La tercera será "de lujo", para potentados.

EN PARIS NO SE PUEDE MORIR

Por ROSA ARCINIEGA

M me X, noble amiga mía, ha tenido la pena de perder en pocos meses, primero, a su madre, en su propiedad de un pequeño pueblo de Normandía, y ahora a su hermano en París. Me dice ella: "Después del dolor que tuvimos perdiendo a nuestra madre, que ya andaba por los noventa, fuimos muy afortunados, porque muriendo donde murió pudimos enterrarla. La desgracia con mi hermano ha sido su muerte en París. Como usted sabe, ha muerto en un hospital de las afueras el viernes pasado. Sábado y domingo fueron días prácticamente perdidos para adelantar las gestiones del funeral: Ya de esta semana van corridos tres días. En la heladera del hospital, como hay aglomeración, sólo pueden retener un cadáver tres días. Ahora lo tiene la empresa de pompas fúnebres. Hemos tenido que actuar primero ante la alcaldía del barrio en que murió, luego ante la del XVII, donde vivimos y en donde está la iglesia en que ha de celebrarse la misa de réquiem, y luego ante la del XX que es la correspondiente al cementerio del Père Lachaise, donde está el terreno de mi familia, y a donde ha de ir él, finalmente, a reposar. Las gestiones en cada alcaldía son largas, y penosas para una mujer que acaba de perder a un ser tan amado como mi hermano. Luego, hay el problema de la iglesia. Los funerales sólo se hacen a las 10, a las 12 o a las 6, las horas de menos tráfico en las calles. Los funerales tienen que ajustarse a la circulación. Lo de hoy es absurdo, porque, como usted ve, París está vacío. Pero los reglamentos no pueden cambiarse... Al fin hemos podido lograr que el entierro tenga lugar el lunes. Ve usted qué diez días los que está pasando mi hermano, yendo de la refrigeradora a la empresa de las pompas fúnebres, y lo que aun le falta por recorrer... ¡Y lo que vale en París un muerto! 400 francos nuevos tenemos que pagar a los sepultureros por que hagan el hueco; un trabajo de hora y media, que nos costó en Normandía 100 francos. 400 francos nuevos ¿usted se da cuenta? ¡80 dólares! ¡Ah, si mi hermano se hubiera muerto en Normandía, qué descanso! Señor Arciniegas; se podría escribir una novela...

Una vez, la cocinera española que de años atrás servía en casa de Mariano Picón Salas, les jugó la mala partida -la única, porque siempre antes fue perfecta- de morir. De repente, en su habitación del sexto piso. Era una vieja singular, que murió sin papeles. Le parecía que sin papeles se vivía mejor, y más ella que tenía sistemas muy peculiares de ahorrar, casi de atesorar economías. Una persona sin papeles no puede morir. O muere, pero no hay cómo enterrarla. Por suerte que Mariano entonces era embajador, y pudo sacar del consulado de España el papel clave, al final de tres o cuatro días de laboriosos trabajos. Atando cabos sobre la fecha posible de la llegada de la cocinera a París, se logró dar con una ficha de ingreso. Agarrado ese hilo, se salvó la entrada, y con la entrada segura, la salida era más fácil. Mientras se adelantaban estas investigaciones, a la difunta nadie podía tocarla en su habitación del sexto piso, la que llamaban la vivienda del muerto. En cosa de seis días se pudo al fin arreglar la marcha fúnebre...

Ramón Sender escribió alguna vez una novela sobre un individuo que no podía morir por no tener en regla sus papeles. Recuerdo lo extraño que me pareció aquel relato -interminable- de las aventuras de un pre-muerto, que no podía llegar al día señalado. Sender localizaba la novela en un cierto lugar de Estados Unidos, y el esqueleto viviente correspondía, como es de esperarse, a un emigrado. Pero París es lo mismo. Un distinguido hombre de letras, y más que de letras, de conciencia, y colombiano por añadidura -sobre decirlo- decidió alguna vez en esta ciudad suicidarse, pero no quiso hacerlo sin antes arreglar las cuentas: comprar el terreno en el cementerio, hacer por anticipado el contrato con la funeraria, dejar bien dispuesto lo de las propinas, etc. En pocas palabras: hacer en vida el viaje que otros hacen ya muertos. Fue un trabajo minucioso que le llevó una semana. Cuando lo terminó, la decisión final era ineludible, entre otras razones porque no podía perder las innumerables diligencias concienzudamente cumplidas. Y así, tranquilo, se tomó la droga, y todo el mundo le agradeció en el alma los trabajos que se había tomado para aliviar de ellos al casero, a los parientes, a los amigos, al portero... Pero estas son cosas que sólo un parisiense alcanza, en años de experiencia, a conocer.

UN APOSTOL DEL TRABAJO. JOSE GOLDSACK

Por: JOHN LEAHIGH

Una verdadera sociedad latinoamericana libre de indebida influencia extranjera. Goldsack señala que el Movimiento Sindical Cristiano es la única fuerza laboral continental que pide una plena integración latina. Esto significa, amplía, una integración entre las clases sociales al igual que entre las naciones, dando expresión e identidad democrática a los campesinos actualmente acallados y anónimos, así como también a los trabajadores urbanos.

Santiago de Chile (NA).- Un latinoamericano de 45 años que vive con su esposa y ocho hijos en una humilde casa de tres habitaciones regresó recientemente de Europa donde es considerado como una PMI (persona muy importante). Se trata de José (Pepe) Goldsack Donoso, presidente de la Confederación Latinoamericana de Sindicatos Cristianos (CLASC) y vicepresidente de la Confederación Internacional de Sindicatos Cristianos (CISC). Las oficinas centrales de la CLASC están en Santiago de Chile; las de la CISC, en Bruselas, Bélgica.

El tema favorito de Goldsack es el sindicalismo cristiano en América Latina. Ese fue el tema de una conferencia que dictó en Roma en las oficinas generales del Mercado Común Europeo, en un programa auspiciado por un grupo laboral católico que con frecuencia es usado como forum para las declaraciones papales sobre cuestiones sociales. Señala la urgente necesidad de cambios radicales y rápidos de las estructuras sociales y económicas de Latinoamérica, no simplemente arreglos dentro del marco de estas estructuras. Dice que las fuerzas políticas y sociales tradicionales, "con frecuencia apoyadas por elementos militares", no tienen la capacidad ni la voluntad de aceptar soluciones de verdadero progreso social y desarrollo económico en el continente.

Desde el 22 de agosto hasta el 12 de septiembre, más de 40 representantes permanentes de la CLASC se están reuniendo en Chile en un curso intensivo y seminario sudamericano. Una sesión similar se realizará pronto en Caracas, Venezuela, para líderes del sindicalismo cristiano en América Central, el Caribe, Venezuela y Colombia.

Los sindicatos obreros y de trabajadores constituirán factores decisivos en el futuro desarrollo de los complejos eventos del continente", prevé Goldsack. La CLASC que defiende Goldsack toma un enfoque más integral y coherente de la tarea de un sindicato en el sentido clásico. Los líderes de la CLASC en su mayoría provenientes de la JOC, respiran una mística de una verdadera nueva sociedad en América Latina.

RELIGIOSAS DE EE.UU. PIDEN PARTICIPAR EN COMISION POSTCONCILIAR

Denver, Colorado (NA).- Representantes de 180,000 religiosas en los Estados Unidos apoyaron unánimemente una resolución histórica proponiendo que las religiosas tengan voz en las deliberaciones del Concilio Vaticano que afecten sus vidas. La propuesta, que será presentada a los obispos de los Estados Unidos, a la Sagrada Congregación de Religiosas en Roma y al concilio Vaticano, fue el punto culminante (Aug. 27) de la reunión de cinco días de la Conferencia de Superiores de Religiosas. La moción dice: "La Conferencia de Superiores de Religiosas de los Estados Unidos pide que se les permita a representantes de las religiosas actuar como miembros permanentes, consultivos o activos de la Sagrada Congregación de Religiosas, de la Comisión para la Revisión del Derecho Canónico, y de cualquier comisión post conciliar que pueda establecerse para fundamen-

SOCIALES DE LA CLASC. LOS INSTRUCTORES EN EL SEMINARIO DE SANTIAGO, además de Goldsack y otros líderes importantes de la CLASC, incluyen a Franz J. Hinkelammert, doctor en economía, profesor de la Universidad Católica de Chile y representante regional del Instituto para la Solidaridad Internacional; Javier Pazos, economista de la División de Desarrollo de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para la América Latina (CEPAL); Renato Poblete S.J., sociólogo y director del Centro de Investigación y Acción Social, Santiago; Mario Añartu, S.J., doctor en economía (Universidad de Columbia, Nueva York), profesor de economía en la Universidad Católica de Chile y miembro del centro dirigido por el Padre Poblete.

Las Naciones Unidas y la Población del Mundo

Por JUAN FERCEY

Naciones Unidas. Uno de los más grandes problemas del mundo -si no lo más grande de todos- es el crecimiento de la población de nuestro planeta. La explosión de la población es un problema que preocupa al Secretariado de las Naciones Unidas. Como se sabe, la tasa de crecimiento demográfico es la más grande en la América Latina. La tasa quinquenal promedio ha sido fijada en el orden de 27 gentes por cada mil habitantes en nuestro continente, mientras que la tasa para África, fue de 21 por cada mil habitantes; para Asia, 18; para la Unión Soviética 18, que es el promedio mundial; para Estados Unidos, 15 y para Europa 9. Expertos de gran prestigio mundial advierten a los gobiernos y pueblos del mundo para que resuelvan los problemas económicos mundiales cuanto antes, ya que la humanidad no tiene mucho tiempo para resolverlos. El mayor peligro parece amenazar a Asia, ya que en aquel continente vive más de la mitad de la población del mundo: 1.802.000.000. La población del mundo es de 3.218.000.000. En las circunstancias actuales varias naciones asiáticas sufren hambre; India necesita, por ejemplo, enorme cantidad de alimentos enviados por los Estados Unidos. Con el aumento de la población, el problema se agrava

varía ya que no hay indicios de que a este ritmo podría aumentarse también la producción de los países asiáticos, latinoamericanos, africanos. Las Naciones Unidas han organizado una Conferencia Mundial de Población que se celebrará en Belgrado del 30 de agosto al 10 de septiembre a fin de examinar las consecuencias económicas y sociales de la población actual del mundo y su posible crecimiento hasta el año 2.000. En la conferencia se conocerán los datos y opiniones sobre temas relacionados con el crecimiento demográfico. Se han presentado cerca de 500 monografías escritas por expertos de unos 50 países. Dichos ensayos servirán de base a las deliberaciones. Estas monografías tratan de perspectivas y tendencias futuras de la población, planificación de la familia, fertilidad, problemas de mortalidad, aspectos demográficos de ciertos problemas económicos y sociales, y consecuencias de la vida más larga de los trabajadores en el suministro de la mano de obra. Se observó que ha habido un incremento en la tasa de crecimiento de la población. Fue de 11 por cada 1.000 habitantes en los años 1930, mientras que la UN calcula que ya se ha superado el promedio mundial de 18.

VENEZUELA: INVITACION A LA EXTREMA IZQUIERDA

Por ALBERTO MARTIN

Caracas, (IFS).- En declaraciones formuladas al diario "El Tiempo", de Roma, el Presidente Raúl Leoni dijo que el gobierno "Podría estudiar la posibilidad de rehabilitación del Partido Comunista y del Movimiento de Izquierda Revolucionaria, si demostraran en forma clara e inequívoca la intención de abandonar el método de la subversión y guerra, aceptando las reglas de la actividad democrática". Y agregó Leoni: "Si todo esto ocurriese estaríamos contentos, porque nunca hicimos una persecución ideológica contra ningún partido, cualquiera que fuese su ideología política". Nada nuevo representarían estas frases presidenciales, si no fuesen porque han sido pronunciadas precisamente en el período crítico de la pugna interna entre los duros y los blandos del extremismo criollo, tanto dentro del Partido Comunista como dentro del MIR. Y Leoni, que nunca ha disimulado su buena intención de lograr que el país se pacifique durante su período, abre así otra puerta sobre el mismo camino que ha venido trahinando un sector de su partido desde hace varios meses. En muchas ocasiones se ha señalado la tirantez de las relaciones dentro de la gente de izquierda. Domingo Alberto Rangel, que fue abanderado de la separación en 1960 y luego uno de los que propiciaron la línea dura, está hoy convencido de que ningún beneficio reportó esa actitud de violencia. Ha escrito artículos y numerosas cartas en las cuales así lo reconoce, y durante meses, antes de llegar a la cárcel y desde ella, ha venido presionando a sus antiguos compañeros para que adopten una política que permita la rehabilitación y la vuelta a la lucha legal. Contra Rangel, que está secundado por el sindicalista Américo Chocón, se ha alzado la voz, también muy escuchada, de Simón Saéz Mérida, quien continúa propugnando la subversión como único método para llegar al poder. Y de esta pugna no escapó el Partido Comunista, el cual, si bien ha sabido proceder en forma más discreta que el MIR, Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, tiene también que seguir -aun antes de la inhabilitación- estudiando si conviene a sus intereses la continuación de la línea dura china. Jesús Faria, un senador obreiro que goza de gran respeto en el seno del Partido Comunista, ha sido el vocero de la línea revisionista. Sin abandonar su filosofía y sus propósitos, Faria es de los que han sostenido abiertamente y ello le valió no pocos inconvenientes en el Partido, lo conviene en esta época una retórica táctica para recobrar la fuerza popular perdida luego de los años de terrorismo político que tan pésima impresión causaron en el país, y cuyo resultado negativo pudo verse en las elecciones de 1963, cuando a pesar de la abstención propiciada por el Partido Comunista, votó casi el 92% de los venezolanos, en cifra que es record en cualquier país. Las palabras de Leoni han venido a debilitar la posición de los sostenedores de la línea dura.

D.C. Y DESARROLLO - XXIII EL PLAN KENNEDY

Por BENJAMIN MIGUEL

El "Plan Kennedy" con una inversión calculada en 5.000 millones en un lapso de diez años, ha sido la iniciativa de mayor significación en el último tiempo destinada a enfrentar la situación del conjunto latinoamericano de países en vía de desarrollo. Su proyección es indiscutible. Tiende por una parte a equilibrar el sistema interamericano, colocándolo en un plano de reciprocidad, pero su sentido profundo consiste en que por él se aspira a un cambio social, hecho por hombres libres que conduzca a combatir el analfabetismo, mejorar la productividad y el uso de la tierra, erradicar las enfermedades, atacar las estructuras arcaicas de impuestos y tenencia de la tierra; dar oportunidad para la educación y ofrecer una amplia gama de proyectos destinados a poner al alcance de todos, los beneficios de la creciente abundancia, conceptos que ya han producido escorzo en las minorías dominantes afectadas. Este plan decenal no debe ser fruto solamente de decisiones unilaterales de EE.UU. ni de tratados bilaterales con cada una de las veinte naciones latinoamericanas, sino la expresión común del Continente y una herramienta para avanzar en su integración económica, política y social.

Es necesario también que el plan Kennedy se complemente con el esfuerzo que puedan hacer los demás países industrializados del mundo -asunto considerado en la Conferencia de Londres celebrada en 1961- para no acentuar más la compartición del mundo en esferas de influencia; América Sajona-Latina; África; Rusia y su satélite; Gran Bretaña y su Comunidad.

La realización de un plan de esta naturaleza exige la mutua confianza, y por ello, cuando hay un historial de fuerzas imperialistas económicas y políticas que han perturbado el buen entendimiento en el pasado, se hace indispensable que quienes buenamente estén dispuestos a impulsar la nueva política se mantengan vigilantes para denunciar e impedir toda acción internacional que pueda malograr la Alianza para el Progreso.

Conclusión.- En su propio beneficio, los países industrializados deben ampliar la capacidad de expansión del mundo entero; su primera e inmediata obligación es resolver el problema de la revalorización, y fluctuaciones de precios de los productos básicos y contribuir a la economía de los países subdesarrollados se diversifique por medio de un desarrollo económico general.

Los países desarrollados han preconizado por largo tiempo que la llegada de un capital privado es suficiente para resolver el problema del subdesarrollo. Este concepto está directamente ligado a una concepción capitalista de la vida económica y contiene los más graves errores. En efecto, es verdad que estos países requieren de capitales para afrontar programas de expansión económica, pero el capital privado llega a estos países pobres, generalmente, para acentuar el carácter monoprodutor de su economía y no se interesa en la inversión de aquellos rubros más necesarios de carácter social o aquellos que constituyen la estructura básica de sus economías. Por otra parte, el capital privado tiende a obtener privilegios legales y garantías que le desvinculan del interés local y acentúan la dependencia económica. Por ello es necesario que se forme un fondo mundial de desarrollo económico, capaz de jerarquizar y cubrir las demandas de capitales integrado con aportes proporcionales a la riqueza de cada nación.

Conclusión.- B) El desarrollo económico no es sólo cuestión de capitales. Requiere además, educación civil, inversiones no puramente comerciales, reformas profundas en las estructuras caducas, generadoras ellas mismas de injusticia y opresión. Los países desarrollados al aportar sus capitales deben hacerlo en forma que contribuya a corregir las deficiencias económico-sociales, sin que

(Pasa a la página 4)

CUATRO HORAS DESPUES DE SU MUERTE, FUE SEPULTADO SCHWEITZER EN TIERRA AFRICANA

POR ANDREW BOROWIEC

LAMBARENE, GABON, 5 (AP).- Albert Schweitzer, "el gran doctor blanco" de la selva ecuatorial africana, murió anoche en su cabaña de madera, en el hospital que fundó hace medio siglo en las márgenes fangosas del Río Ogoque.

Falleció sosegadamente en paz y dignidad en su lecho del hospital que construyó y amaba", dijo un parte facultativo expedido por el Dr. David Miller, cardiólogo de King City, California.

El famoso médico, filósofo y músico, que tenía 90 años, se extinguió a las 11 p.m. Junto a él se hallaban su hija, Mrs. Rhena Schweitzer Eckert; el Dr. Walter Muntz, director del hospital, y dos viejos amigos y ayudantes, All Silver y Mathilde Kottman.

Schweitzer entró en el período comatoso final ayer, una semana después de haber caído enfermo víctima de lo que se dijo era fatiga general. Pero el boletín médico facilitado después de la defunción atribuyó la muerte a una deficiencia vascular cerebral "que se manifestó en forma repentina el sábado 28 de agosto".

APRETONES DE MANOS

Hasta entonces, Schweitzer había recibido a decenas de visitantes, dando apretones de manos y conversando animadamente con ellos, como era su costumbre. Había hecho caso omiso de las recomendaciones que se le habían hecho que moderarse su actividad y continuó con su labor.

La noticia de su muerte fue anunciada por el hospital cuando la tenue neblina del amanecer se cernía sobre los bosques tropicales. Mujeres africanas con el busto descubierta comenzaron un coro de lamentaciones plañideras, y después se sumieron en un silencio de profundo sentimiento. Los miembros de las tribus en sus toscas canoas avanzaron por el río turbulento para propagar la triste nueva en francés y en su dialecto fang: "El gran doctor blanco ha muerto".

FERETRO DE MADERA

El cadáver de Schweitzer fue colocado en un féretro de madera ordinaria y quedó expuesto así algún tiempo.

A poca distancia de la cabaña, varios africanos descalzos, silenciosos, abrieron una tumba en el rojo suelo africano junto a una cruz que señala el lugar donde reposan los restos de la esposa de Schweitzer, Helene, que murió en 1957.

"Quería que se le enterrase aquí en el lugar que tanto le gustaba, junto a la tumba de mi madre", dijo Mrs. Eckert.

Desde las cabañas de techumbre de hierro del hospital donde viven 550 pacientes llegaron los murmullos de oraciones por el difunto.

Nubarrones oscuros de la breve estación de las lluvias cubrían el cielo. Grupos de miembros de las tribus con las mujeres de atavío pintoresco que llevaban a sus criaturas a la espalda, salieron de la selva para rendir su último tributo al médico y misionero.

INSTRUMENTOS Y MEDICINAS

Desde que Schweitzer y su esposa llegaron por primera vez de Europa en 1913, con 70 cajas de instrumentos y medicinas, el hospital ha atendido a 60.000 africanos. Cada año se realizan unas 1.000 operaciones quirúrgicas, no obstante las críticas que algunos han formulado contra el hospital porque entienden que carece de condiciones sanitarias.

A los que se quejaban de que el hospital no se ajustaba a las normas de la medicina moderna, el anciano doctor explicó en cierta ocasión:

"Aquí, las condiciones y necesidades son diferentes. He construido un hospital africano para africanos".

EL ENTIERRO

Al ser bajado el sencillo ataúd a la fosa recién cavada, había finalizado una era. Quedó cerrado un capítulo en los anales de la presencia del hombre blanco en África simbolizada por el anciano médico, tocado con casco colonial y su concepto de tratamiento primitivo para los pacientes africanos también primitivos.

El Dr. Walter Muntz, de 32 años, médico suizo que asumió la dirección del hospital, después de la muerte de Schweitzer, leyó un servicio funeral simple ante un grupo de ilustres africanos y europeos. En la ceremonia representó al Presidente Johnson el Embajador norteamericano en Gabón, David Balne.

Un coro de mujeres africanas entonó un himno en el dialecto africano Galoa que comienza: "Loan, inna kende kende" (Descansad en paz).

Las lágrimas se deslizaron por mejillas negras y blancas, y muchas personas sollozaron sin poder contenerse.

ATAUD CUBIERTO DE FLORES

El ataúd fue sacado de la cabaña de Schweitzer poco después de las 14 y muchas africanas lo cubrieron de flores.

En profundo silencio, un escuadrón de gendarmes gaboneses tendieron un cordón en torno al féretro.

El Dr. Muntz realizó el servicio de acuerdo a los deseos del ilustre misionero.

"Dios lo ha llamado a su seno" expresó el joven médico. "El gran

En Grecia.-

Políticos se reúnen para llegar a un acuerdo sobre elecciones inmediatas

POR ALLAN JACKS

ATENAS, 5 (AP).- Los jefes de los dos mayores partidos políticos de Grecia reunieron esta noche para tratar de convenir condiciones para mantener elecciones de inmediato y concluir con la crisis política del país.

El ex-primer Ministro Georgis Papandreu, que encabeza la Unión Centrista, y Panayotis Kanelopoulos, jefe del Unión Nacional Centrista (ERE), de derecha, conferenciaban en la casa de Papandreu.

Si llegan a un acuerdo lo que puede ser difícil en el actual clima de desconfianza política, se espera que le recomienden juntos al rey Constantino que llame a elecciones.

El monarca, que se ha opuesto a comicios en el momento actual, podría negarse, pero sería peligroso para él hacerlo así.

La posibilidad de solución en la crisis de ocho semanas surgió ayer, cuando Papandreu inesperadamente anunció que aceptaría e-

lecciones inmediatas supervisadas por el ERE, su principal enemigo político.

Kanelopoulos aceptó la oferta, pero resultaba implícito que tendría que llegar a un acuerdo sobre condiciones.

Papandreu ya ha dicho que aceptaría a Kanelopoulos como Primer Ministro de un gobierno provisional. Pero exigiría que los Ministerios de Defensa, Interior, Orden Público y Justicia sean entregados a hombres en quienes puedan confiar ambos partidos.

doctor era como un padre. Queremos continuar su labor aquí en su mismo espíritu".

Albert Bongo, representante del Presidente gabonés Leon M'Ba, calificó a Schweitzer de "más viejo y más famoso gabonés".

"El venerable y venerado ciudadano del mundo se ha ido" expresó Bongo. "Nuestro suelo lo aceptará como don precioso. Oh gran doctor, quedaréis aquí para siempre".

Un coro de niños leproso cantó un último adiós al ser bajado el ataúd. Tierra roja comenzó a caer sobre éste entre las lágrimas de muchos presentes.

INFANTES ANIQUILARON A TROPAS DE VIETCONG

SAIGON, 5 (AP).- Infantes de marina norteamericanos aniquilaron hoy a unidades del Viet Cong que ocupaban una aldea costera en Vietnam Central y paracaidistas destruyeron una posición enemiga cerca de una estratégica carretera en las mesetas.

El golpe de los fusileros llegó del mar y del aire y causó la muerte de 25 comunistas. Las tropas aerotransportadas atacaron bajo apoyo de artillería. Las bajas de EE.UU. en ambas acciones fueron calificadas de muy livianas.

Los infantes atacaron al amanecer para aplastar a dos pelotones de guerrilleros en una aldea a 16 kilómetros al norte de Qui Nhon. Las tropas del ejército terminaron con una pequeña fuerza comunista que podía haber causado dificultades en la carretera de Qui Nhon a la importante base militar de Pleiku.

Un vocero de EE.UU. dijo que los paracaidistas atraparon a 10 comunistas en una cueva y que ametrallaron hasta que éstos se rindieron.

El ataque de los fusileros fue bien coordinado, al avanzar las tropas, aviones de chorro lanzaron una lluvia de bombas y gasolina adhesiva para obligar al Viet Cong a salir de los arrozales y malezas.

Los infantes contaron 25 cadáveres de comunistas hasta mediodía.

La acción de los paracaidistas es el primer indicio de que las tropas aerotransportadas operan en las mesetas centrales.

Casi 4.000 hombres de la 101 división de paracaidistas llegaron a fines de julio desembarcando en la bahía de Cam Ranh, puerto a 300 kilómetros al norte de Saigón.

Fuerzas aéreas de India atacaron objetivos terrestres en Cachemira

POR CONRAD FINK

NUEVA DELHI, 5 (AP).- Aviones indios atacaron hoy objetivos terrestres en el sudeste de Cachemira al encarnizarse la lucha en torno a una fuerza atacante pakistana que está a 18 kilómetros dentro de las líneas indias, según anunció el Ministerio de Defensa.

Cazas Mystere construidos en Francia de la fuerza aérea india atacaron el sector Chhamb, destruyendo puestos de artillería anti-aérea pakistana según el Ministerio.

Añadió que "un campamento militar pakistano" fue incendiado.

Los aviones pakistanos no enfrentaron a los aaratos, compra dos a Francia hace años, según el Ministerio.

India afirmó que el ataque terrestre pakistano había sido detenido y que la mayor parte de la lucha tiene lugar en la vecindad de Jaurian, aldea de 50 a 100 familias en la Cachemira india.

Pero informes de Pakistán dicen que sus tropas tomaron Jaurian.

El Ministerio de Defensa indio, que captó esa transmisión, indicó que según sus últimos informes la lucha prosigue "en torno a Jaurian" y que ignora quien está en poder de la aldea.

Jaurian es la población que según India fue bombardeada por aviones pakistanos la semana pasada. Unos 50 civiles perecieron al ser destruida una mezquita alég.

India admite haber perdido dos poblaciones en la zona Dewj y Chhamb.

El Ministerio de Defensa declinó conjeturar acerca de los

GOMULKA PIDIO A JOHNSON PAZ PARA VIET-NAM

VARSOVIA, 5 (AP).- El líder comunista polaco Wladyslaw Gomulka dirigió hoy al Presidente Johnson un llamamiento a la paz para que retire las fuerzas norteamericanas de Viet Nam.

Al condenar la política de los Estados Unidos con palabras menos violentas que en el pasado, Gomulka declaró en un discurso:

"Hoy, en el 26 aniversario de la segunda guerra mundial... dirigimos al Presidente de los Estados Unidos un llamamiento a favor de la paz, fundado en el espíritu de amistad por el pueblo norteamericano".

"Poned término a las incursiones de piratería contra la República Democrática (del Norte) de Viet Nam; retirad los ejércitos norteamericanos de Survietnam. Aplicad los acuerdos de Ginebra, respetad la voluntad



Una gigantesca excavadora trabaja el 31 de agosto para remover algo de las toneladas de nieve que cayeron en alud sobre la central hidroeléctrica cerca de Saas Fee, en Suiza. El alud entró a 99 obreros que trabajaban en la central (AP Wirephoto)

Las tropas de Pakistán tomaron la población de Jaurian en Cachemira

POR JOE McGowan

RAWALPINDI, PAKISTAN, 5 (AP).- El gobierno pakistano anunció haber capturado hoy a la población de Jaurian, a 27 kilómetros al este de la línea de cese del fuego, y continuó su ofensiva hacia el oriente, que ahora parece estar a solo 23 kilómetros de Jammu, capital de invierno de Cachemira.

Un vocero dijo a los periodistas "prosiguen operaciones de limpieza en la zona ganada por las fuerzas pakistanas en avance. La región está cubierta de armas y equipos del ejército indio abandonados".

El vocero indicó que fueron capturados soldados hindúes, pero no aclaró su número.

"Cazas de la fuerza aérea india hicieron esta tarde dos intentos de atacar nuestras posiciones de tierra en Jaurian, pero ambas veces huyeron tan pronto como aparecieron aviones pakistanos" afirmó.

Añadió que esos aparatos patrullaron la zona hasta el anochecer.

Los funcionarios pakistanos dijeron que Jaurian era un baluarte fortificado indio de gran valor estratégico.

Su captura coloca a los pakistanos a 27 kilómetros dentro de territorio antes en manos indias.

El portavoz declinó revelar la distancia cubierta por las fuerzas pakistanas luego de tomar Jaurian a las 8 de hoy.

Los pakistanos dijeron que los indios sufrieron numerosas bajas, pero no dieron detalles sobre las propias.

El vocero y funcionarios militares se negaron a discutir el objetivo del avance pakistano, que se encamina hacia la carretera Jammu-Srinagar y hacia la misma Jammu.

"Nuestro fin es prevenir la agresión india" manifestó el portavoz.

La interrupción de la carretera cortaría la ruta india de abastecimientos a sus fuerzas en el valle de Cachemira y a los largo de la frontera con China Comunista.

Entretanto, el "Frente de Liberación de Cachemira" difundió en Muzaffarabad una exhortación pidiendo armas, materiales y ayuda financiera a "los pueblos amantes de la libertad en general y nuestros hermanos musulmanes en particular".

El Frente afirma representar a un "Consejo Revolucionario" que operará dentro de la parte india de Cachemira.

Hoy fue visto algún aumento de actividad militar en esta capital, incluyendo la instalación de más baterías anti-aéreas y la construcción de trincheras en torno a edificios estratégicos.

CESARON TORMENTAS EN GRAN PARTE DE ITALIA

ROMA, 5 (AP).- Hoy cesaron las lluvias en la mayor parte de Italia, pero un tercio de la península es zona de desastre, con algunos ríos aún en crecienta y más de 100 muertos.

El sol salió luego de tres días de lluvia casi incesante. Se sabe que hay 55 muertos desde los

Alpes a Sicilia. A esto se agregan por lo menos 46 desaparecidos que se teme hayan muerto. Podría haber aún más víctimas al bajar los ríos a través de 100.000 kilómetros cuadrados -un tercio del territorio italiano.

En algunas regiones seguan las tormentas. Roma, cuyos puentes fueron cubiertos por las aguas del Tiber casi totalmente y cuyos barrios bajos fueron evacuados, nuevamente sufrió lluvias.

Los mares próximos a Génova se mostraban borrosos y por lo menos cuatro pesqueros pidieron auxilio.

El Tiber, bajaba, pero los arroyos salidos de madre en el norte seguan creciendo y la oficina meteorológica indicó que las lluvias podrían repetirse. El país ha tenido en cuatro días el 70 por ciento de la lluvia normal para este mes.

Por lo menos 2.500 casas fueron destruidas por las inundaciones

que también ahogaron a innumerables cabezas de ganados y causaron daños a las cosechas.

Miles de casas más resultaron dañadas. Los evacuados se alojaban en campamentos en diversos puntos del país, en donde se les suministraban ropas y alimentos.

El sistema de transportes de la nación comenzó a volver a la normalidad y muchos turistas que no habían podido regresar a sus puntos de origen comenzaron a partir.

Las líneas ferroviarias hacia Roma interrumpidas por tres días, comenzaron a funcionar nuevamente aunque con retrasos.

Las operaciones en otros puntos de la península seguan interrumpidas, incluyendo la línea del paso del Brennero y la que va a Austria Vía Udine.

También había líneas ferroviarias secundarias interrumpidas en Italia Central y Sicilia occidental, en torno a la inundada ciudad de Trapani.

la soberanía del pueblo vietnamés y sus derechos a una unificación pacífica. Aceptad la propuesta de la República Democrática de Vietnam como base de negociaciones", dijo el llamamiento.

La única propuesta conocida norvietnamesa es que las fuerzas norteamericanas se retiren antes de iniciar conversaciones.

Gomulka habló ante 100.000 polacos en el festival anual de la recolección en el Estado de Varsovia, y ante un auditorio nacional por medio de televisión.

COMIENZA EL DESMANTELAMIENTO DE LAS DEFENSAS EN DOMINICANA DE ACUERDO A LA FORMULA DE PAZ

SANTO DOMINGO, 5 (AP).- Los soldados norteamericanos hoy estaban desmantelando sus defensas a lo largo de las líneas rebeldes en el centro de esta capital, cumpliendo con el proceso de desarme previsto por el acuerdo pacificador logrado con la OEA.

El Embajador William Tapley Bennet se colocó un uniforme de fajina y ayudó a las tropas a levantar bolsas de arena. El proceso de desarme prosiguió lentamente por ambas partes.

La reducción de puestos defensivos es un paso preliminar hacia la eliminación de las líneas que dividen al sector rebelde del resto de la ciudad y del país.

Del lado rebelde, unos pocos policías desarmados observaban el desmantelamiento llevado a cabo por los estadounidenses.

Entretanto, el General Bruce Palmer, segundo comandante de la Fuerza Interamericana y jefe de las tropas de EE.UU. en la misma, emitió un mensaje felicitando a sus tropas "por su extraordinario cumplimiento de su deber bajo circunstancias excepcionalmente difíciles, sin

paralelo en la historia de Estados Unidos".

Añadió que "un período crítico y potencialmente explosivo de desmilitarización está ante nosotros".

EL PLAN KENNEDY

(Viene de la página 3)

su acción implique una intervención política indebida.

Pero estas reformas chocan a los grupos dirigentes tradicionales, siempre entregados a la entrega de las riquezas del país al capital internacional, por su vinculación a los monopolios y a la explotación de las materias primas. De ahí que es indispensable una acción con el respaldo de organismos internacionales, que fuece el cuadro de los intereses locales. El desarrollo económico requiere economías planificadas, ayuda técnica democratización.

Las naciones desarrolladas deben reemplazar la ayuda interesada a las naciones pobres, que hasta aquí generalmente han empleado para utilizarlas como puntos de apoyo en su estrategia mundial, por un nuevo tipo de ayuda de solidaridad que se base en una auténtica justicia internacional". FIN

BANCO DE CREDITO SOCIOINAGRO

AVISO DE REMATE

El Dr. Edgar Obillas F., Juez 6to. de Instrucción de la Capital, etc.

Hace saber que por auto de fecha 30 de agosto de 1965, ha señalado para el día 8 del mes en curso a horas 16 p.m. para el remate de la acción telefónica, correspondiente a la línea particular No. 7523, sobre la base de UN MIL QUINIENTOS CUARENTA Y SEIS Oo/100 PESOS BOLIVIANOS (\$b. 1.546.-), por tenerse así ordenado dentro del juicio coactivo seguido por el Banco de Crédito "Socoinagro", contra Nestor Dávila, sobre cobro de pesos bolivianos.

Los interesados en dicho remate pueden concurrir el día y hora indicados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo el depósito de ley; mayores informes en la Secretaría del Juzgado.

La Paz, 10. de Sepbre. de 1965.

P.o. del Sr. J. 6to. de I. en lo C. Fdo. René Terán F.

Acuario de Instrucción en lo CIVIL.

EL MAS FINO SABOR Y AROMA TE - TETLEY

Para una excelente bebida refrescante caliente o fría. En bolsitas a granel y envases de varios tamaños, a los mejores precios de plaza.

Distribuye: **SIDEC OVERSEAS BOLIVIA LTDA.**

La Paz, Cochabamba, Tarija, Potosí, Sucre, Oruro, Santa Cruz.

No existe un sustituto del estaño que altere su precio

No hay ningún peligro para los países productores. - Círculos mineros sostienen que se está practicando una guerra de desaliento contra los productores nacionales, mientras que inversionistas extranjeros se preparan para instalarse en el país.

No existe ningún peligro de que un nuevo producto sustituya al estaño en la fabricación de envases y más bien se trataría de anuncios calificados de "Interesados" para promover incertidumbre entre los países productores y hacer bajar la cotización del mineral.

Entretanto los círculos mineros del país sostienen que los productores nacionales están siendo "afectados por una campaña psicológica que trata de cundir el desaliento entre las empresas y, sin embargo, varias firmas extranjeras, a pesar de tales anuncios, se están preparando para invertir capitales en Bolivia para explotar estaño".

UN COMENTARIO EN ESTADOS UNIDOS

En vista de las informaciones que se venían conociendo sobre un posible nuevo sistema de envases sin estaño, PRESENCIA preguntó al Ministerio de Minas sobre el problema. En este portafolio se entregó una síntesis del artículo aparecido en el diario American Metal Market en su edición del 20 del pasado mes.

El artículo dice: "El precio del estaño subió violentamente ayer, pero bajó levemente por la tarde en Londres y Nueva York. Las evaluaciones sobre el nuevo envase sin estaño para cerveza y refrescos de American Can Company aparecerán sin duda durante las próximas semanas y luego, probablemente, serán olvidadas como lo fueron aquellas concernientes a latas de US Steel, vaporizadas y cubiertas de aluminio hasta que estos nuevos envases aparecieran en el mercado en cantidades comerciales. En esa oportunidad, nuevas evaluaciones serán efectuadas, pero ya que dicha oportunidad no se producirá hasta dentro de un año, el estaño continuará moviéndose en su característica forma impredecible.

Un prominente comerciante de Londres ha mencionado recientemente que los mercados erráticos y de mucha fluctuación tienden a continuar con paso firme, desarrollándose cuando las compras de los consumidores comienzan; pero resulta imposible predecir el nivel en que esto ocurra".

El Ministerio de Minas entregó también una transcripción de una publicación de la revista Metal and Mineral Markets, del 23 de agosto, bajo el título "Estaño reacciona a la nueva lata totalmente fabricada de hierro".

La nota dice: "El estaño bajó marcadamente el viernes debido al anuncio de American Company acerca de un nuevo envase para bebidas y otros productos, fabricados sólo de hierro. Pero la reacción duró poco y al final de la semana se recuperaron los niveles del lunes. En Nueva York hubo una baja de dos centavos en la semana y hubo oportunidad en la que llegó a bajar cuatro y un cuarto centavos. En Londres, al cabo de la semana, hubo una baja de veinte libras (dos y medio centavos). Los observadores piensan que el nuevo envase, que podría amenazar también al aluminio, no afectará realmente al mercado por otros dos años. El mercado de envases de bebidas en el momento es de sólo tres mil toneladas por año. El peligro radica en que el nuevo producto pueda extenderse a otros mercados mayores".

OPINIONES NACIONALES

Entendidos en materia del mercado estañífero, comentaron que un envase totalmente de acero, sin el baño de estaño, todavía no responde a una realidad industrial. Señalaron que, al parecer, la noticia quiso más que nada lograr un impacto en la cotización mundial. Con ese mismo fin, cada vez las noticias de que el estaño tendría una crisis catastrófica. Sin embargo, la cotización promedio del año pasado, según informes de COMBOL, fue de 1.48 dólares mientras que el promedio de este año, hasta junio, fue de 1.83.

Por otra parte, cabe señalar que el consumo mundial sobrepasa las 170 mil toneladas y el déficit de producción para este año se calcula en 25 mil toneladas. Y suponiendo que se use en envase total de acero para las bebidas en Estados Unidos, ello sólo afectaría a 3,000 toneladas, y el déficit seguiría siendo grande: 22,000 toneladas.

FIRMAS EXTRANJERAS

La firma Grace, desde hace varios años, viene realizando estudios para explotar los yacimientos de estaño de Pazña y Avicaya.

Los productores dijeron que por sí sólo este interés demuestra que el estaño seguirá siendo un mineral de importancia en el mercado internacional y que por ello no deben haber temores hacia una mayor producción o baja de cotizaciones.

MAÑANA SE CLAUSURA SEMANA PARA PROMOVER VOCACIONES

En forma solemne, será clausurada mañana la Semana Vocacional que en el transcurso de la pasada semana fue celebrada con diferentes actos destinados a promover las vocaciones y a crear conciencia en el pueblo sobre las necesidades de tener mayor número de sacerdotes y religiosos. En los pasados días, se dio énfasis, por medio de conferencias, oraciones especiales y pláticas en los templos, a las múltiples actividades que tiene que desarrollar la Iglesia en Bolivia,

la realización de obras en muchas regiones y, sobre todo, la condición divina de la Vocación Sacerdotal, para señalar la falta de sacerdotes en nuestro país.

LA CLAUSURA

El Nuncio Apostólico de Su Santidad, Monseñor Carmine Rocca, clausurará la Cuarta Semana Vocacional de La Paz. Como representante del Papa Paulo VI, el Nuncio ha dado apoyo a los esfuerzos

de los obispos, superiores y promotores vocacionales.

En 1953, Monseñor Sergio Pignedoli hizo nombrar a Monseñor Carlos Brown, actual Obispo Auxiliar de Santa Cruz, como Director Nacional de la obra vocacional en Bolivia. Desde entonces, la Nunciatura ha venido haciendo esfuerzos para intensificar la obra y el actual Nuncio ha insistido en la necesidad de construir nuevos seminarios.

El Dr. Eduardo Bracamonte, representante del apostolado laico, dictará una conferencia de fondo sobre la labor vocacional y la importancia de las vocaciones para el desarrollo del catolicismo, en la ceremonia de clausura que se efectuará a las 18 y 30 en el Colegio La Salle, mañana.

La nota especial del acto la darán varios grupos de niños que vestidos como sacerdotes, hermanos y religiosas, como símbolo de las vocaciones, harán un breve desfile.

Durante la semana vocacional, estos niños se han presentado en doce parroquias de la ciudad. Los participantes son de escuelas y colegios fiscales y particulares.

El desfile tiene por objeto mostrar una parte de la labor socio-religiosa que desarrollan los sacerdotes seculares en más de ochenta comunidades de religiosos y religiosas.

El Promotor Nacional de Vocaciones, R.P. Juan Gallagher, a través de PRESENCIA, invitó a todos los fieles a asistir al acto de clausura, especialmente a los miembros de Asociación Vocacional, Acción Católica y Movimiento Familiar Cristiano.

El Padre Gallagher ha realizado intensa tarea en los últimos días dirigiendo los actos de la semana.

El viernes viajan a Pulacayo los dos Presidentes

Los Presidentes de la Junta Militar de Gobierno viajarán el viernes próximo a la localidad de Pulacayo (Potosí), para inaugurar una planta textil que ha instalado el Comité Boliviano de Fomento Lanero.

Estarán, también, en esa localidad, el Ministro de Agricultura, el Embajador de Estados Unidos en nuestro país y el Director de USAID en Bolivia. Los Mandatarios partirán de esta ciudad a las 8 de la mañana. Retornarán el mismo día, por la tarde.

UN CANILLITA FUE AGREDIDO POR CONDUCTOR DE LUJOSO AUTOMOVIL

Un canillita fue agredido ayer a golpes de puño y con la cacheta de un arma de fuego, por el conductor de un lujoso automóvil.

El hecho se produjo en la Avenida 6 de Agosto, entre las calles Fernando Guachalla y Agustín Aspízu a horas 11:10.

Según la denuncia que cursa ante la Dirección de Tránsito, entregada también a PRESENCIA por el propio interesado, el incidente se produjo así:

El automóvil placa No. 11410, marca Mercedes Benz, modelo 1964, color blanco, dio vuelta la esquina Fernando Guachalla a exceso de velocidad, para tomar la Avenida 6 de Agosto. El vehículo subió a la acera y destruyó varios ejemplares de periódicos que vendía el canillita Víctor Torres Flores, en la esquina de la Clínica Alemana.

El vendedor de periódicos corrió a reclamar por el daño. El vehículo se detuvo y de él descendió un joven que se hallaba con una

Estudiantes anunciaron manifestación para hoy

SERAN DETENIDOS LOS QUE PROMUEVAN VIOLENCIAS

Nueva manifestación de protesta contra la Junta Militar realizarán esta mañana los estudiantes de secundaria con participación de un sector de universitarios, de acuerdo a la convocatoria lanzada por la Federación de Estudiantes de Secundaria, la cual, según se anticipó, es probable que decrete hoy la huelga estudiantil en expresión de protesta por la acción represiva de las fuerzas del orden, el viernes pasado.

Dirigentes estudiantiles y universitarios desplegaron el sábado intensa actividad para unir actitudes para la jornada de hoy, la cual viene esperando la población con cierta intranquilidad ante el temor de que los estudiantes provoquen nuevos disturbios y violencias.

La FES acordó en principio declarar la huelga en todos los colegios fiscales a partir de hoy, pero la resolución final no había sido aprobada hasta anoche. La actitud está en directa relación con los acontecimientos del viernes y es en protesta por la intervención de las fuerzas del orden en dichos sucesos, aunque, según se anticipó, la huelga tendrá duración hasta que el Ministerio de Educación dote de locales a los establecimientos educativos.

Paralelamente, los universitarios han decretado para hoy un paro en solidaridad con las demandas de locales de los estudiantes.

Las autoridades han dispuesto el despliegue para hoy de efectivos de la Guardia Nacional para resguardar los edificios públicos y la propiedad particular. Según anticipó la Guardia Nacional, las autoridades obrarán enérgicamente y procederán a detener a todo elemento político que sea sorprendido instigando a los alumnos a la violencia. Igualmente, serán apresados los que ataquen edificios, automóviles o a personas, los que desempedren las calles o los que sean sorprendidos con armas contundentes o de fuego.

De su parte, las autoridades nacionales de Educación han acordado que los días no trabajados, no serán computados en el período lectivo de doscientos días de clases, el cual anunciaron que harán cumplir. Al término del período de clases, los alumnos deberán rendir exámenes necesariamente, pues este año, según criterio del Ministerio de Educación y de la Dirección General del ramo, no habrá promociones de curso por el sistema de promedios.

Banco Central exportará barras de oro para cubrir aumento de cuota al FMI

Ciento ochenta y ocho barras de oro exportará el Banco Central para cubrir el aumento de 25 por ciento de la cuota de Bolivia en el Fondo Monetario Internacional y pagar las obligaciones de recompra de moneda boliviana en poder del FMI por aumento de las reservas del mismo Banco. Esta operación se la hará con la autorización de la Junta Militar de Gobierno que dictó, sobre el particular, la siguiente Resolución Suprema:

VISTOS: el Decreto Supremo No. 07140 de 30 de abril de 1965 que autoriza el aumento de la cuota de Bolivia en el Fondo Monetario Internacional por \$us. 6,500,000.- facultando al Banco Central de Bolivia a efectuar dicho aumento en la forma que convenga con el indicado organismo.

La nota del Banco Central de Bolivia pidiendo autorización para exportar oro al exterior a consignación del Federal Reserve Bank de New York, con el fin de cubrir el 25% del aumento de la cuota de Bolivia en el Fondo y las obligaciones de recompra de moneda boliviana en poder del Fondo emergentes del aumento de las reservas en oro entre el 30 de abril de 1964 y el 30 de abril de 1965.

CONSIDERANDO: a) Que el Fondo Monetario Internacional ha

establecido que el 25% del aumento de la cuota de todos los países se cubra precisamente en oro depositado a su nombre en el Federal Reserve Bank de New York.

b) Que la obligación de recompra por aumento de las reservas en oro del Banco Central de Bolivia se aplicará a la recompra que vence el próximo 23 de noviembre dentro del Convenio Stand-by según confirmación del Fondo Monetario Internacional.

c) La conveniencia de que las anteriores obligaciones se cubran con oro en barras del Banco Central de Bolivia y sin utilizar las reservas en divisas para no dejar de percibir el rendimiento que éstas producen.

Por tanto, EN CONSEJO DE MINISTROS SE RESUELVE:

Autorízase al Banco Central de Bolivia a exportar 188 barras con 1,769,978,944 kilos finos de oro, a consignación del Federal Reserve Bank de New York, para cubrir el 25% del aumento de la cuota de Bolivia en el Fondo Monetario Internacional y pagar las obligaciones de recompra de moneda boliviana en poder del Fondo por aumento de las reservas en oro del Banco Central de Bolivia entre el 30 de abril de 1964 y el 30 de abril de 1965.

Regístrese y archívese.- Fdo.- GRAL. RENE BARRIENTOS ORTUÑO.- Fdo.- GRAL. ALFREDO OVANDO CANDIA.- Fdo.- Tcnl. Carlos Alcoveza M. Fdo.- Tcnl. Samuel Gallardo I. Fdo.- Cnl. Rogelio Miranda V.- Fdo.- Tcnl. René Bernal E. Fdo.- Cnl. Eduardo Méndez P. Fdo.- Cnl. Carlos Ardiles I. Fdo.- Cnl. Juan Lechín S. Fdo.- Cnl. José Carrasco. Fdo.- Sr. Marcelo Galindo de U.

¿Plato volador en cielos de La Paz?

"¡Está allí. Es un plato volador!" Los fieles que salían de la misa vespertina de la Capilla del Montículo, no dejaban de asombrarse ante aquel punto que rápidamente y nada parecido a una estrella fugaz, de color anaranjado, bajaba con amplia curva hasta perderse tras los cerros del Orkojahuiru.

Los fieles descartaron toda posibilidad de "ilusión óptica colectiva".

El "plato" fue visto, primero, por un grupo de personas que inmediatamente comunicaron el fenómeno a los fieles del templo.

SOLICITADA

Sobre la inmigración de los coreanos

La Paz, 3 de septiembre de 1965.

Señor Director de EL DIARIO Presente.-

Señor Director

Ingratamente sorprendida con la información publicada hoy, acerca del ingreso a Bolivia de inmigrantes sudcoreanos, en nombre de mi esposo don Jorge España, actualmente ausente, me cumple informar a la opinión pública, lo siguiente:

Al haberse negado a los referidos sudcoreanos la posibilidad de ingresar a Bolivia en las consultas que hicieron a nuestra representación diplomática en Tokyo, una comisión de ellos se trasladó a La Paz, obteniendo en el Ministerio de Inmigración las autorizaciones correspondientes, con todos los trámites de rigor e incluyendo algunos contratos de trabajo y oferta de tierras. Vuelto los comisionados al Japon, munidos así de su documentación y con instrucciones concretas al Ministro Consejero de la Embajada y Encargado de Negocios a.i. de Bolivia, mi esposo como era de su deber -según su criterio personal de funcionario subalterno- representó legalmente las referidas autorizaciones habiéndosele respondido con un orden terminante para que "cumpla instrucciones". Lo que tuvo que hacer respaldado como estaba por los antecedentes citados, de los que conserva copias.

No creo se hubiese cobrado suma alguna de

acuerdo a aquellas "Instrucciones", tan es así que en la propia denuncia se afirma que los pasaportes llevan la nota: "derechos a cobrarse en Bolivia". Todo esto sucedió alrededor de agosto pasado, es decir cuando mi esposo estaba en pleno ejercicio de sus funciones, y no como se ha dado a entender, después de que hubiera dejado su cargo.

De estos someros datos que doy de primera mano, anticipándome a los que documentalmentemente proporcione mi esposo, se desprende pues que él no está, ni estuvo envuelto en ningún asunto, que si lo hubiera estado su familia no habría confrontado tan difíciles condiciones económicas durante su estancia en Japon, ni la crítica situación que enfrenta ahora.

De inmediato informé a mi esposo sobre la inculparción que con tanto sensacionalismo se le ha hecho, para que asuma su defensa. Por ello será necesario conocer su palabra, en base de lo cual y de las pruebas que ofrezca, recién la opinión pública podrá formar juicio sobre este enojoso asunto. "Nadie puede ser condenado, sin ser antes oído". Su documentación dirá la verdad, salvo que se repletiera el drama trágico de Yuni con el Presidente Daza. Dios no lo quiera.

Rogando dar paso en las columnas de su diario a estas nerviosas líneas, lo saludo muy atentamente.

Georgette D. de España.

SE PREPARA UN CODIGO TRIBUTARIO

Una comisión de técnicos del Ministerio de Hacienda está proyectando un "Código Tributario" en el que se pretende incluir "con criterio moderno", todas las disposiciones impositivas que deben regir en el país.

Al efecto, las autoridades de Hacienda han tenido en cuenta que las leyes sobre impuestos, en su mayor parte dispersas, son en algunos casos contradictorias y, en otros, confusas, no habiéndose seguido un sistema tributario de carácter nacional.

La comisión está presidida por el Subsecretario de Hacienda, Lic. Jorge Jordán, quien será colaborado por el Director General de Ingresos, Lic. Noel Sanjines; el Asesor Legal del Ministerio de Hacienda, Dr. Julio Rocabado Féliz y el Auditor de la Renta, Lic. Gonzalo Ruiz. Como técnicos, integran la comisión, también los Dres. Carlos Walter Urquidí, Luis Arduz Daza y Alberto Pinilla Murguía.

CLAUSURA DE LA SEMANA VOCACIONAL

Se invita a todos los fieles católicos y especialmente a los miembros de Acción Católica, la Liga Vocacional y el Movimiento Familiar Cristiano y todos los cursillistas a la clausura de la Cuarta Gran Semana Vocacional de La Paz.

TEATRO LA SALLE, 7 de setiembre, horas 18.30

COMUNICADO DE "SAN AURELIO"

DIFICULTADES EN LA OPERACION WARRANT 1965 MOTIVAN PERJUICIOS A NUESTROS PROVEEDORES

La Compañía Industrial Azucarera "San Aurelio" S.A. informa a la opinión pública lo siguiente: Desde principios del pasado mes de junio se ha venido gestionando el Contrato Warrant 1965, con el propósito de obtener la financiación de fondos que permitan a nuestra Empresa cubrir sus obligaciones con los diversos proveedores. Lamentablemente este trámite ha sufrido una serie de dificultades, ajenas a nuestra voluntad y recién se ha autorizado la suscripción del citado Contrato, cuando la zafra 1965 ha cubierto ya casi el 50% de la molienda total.

No obstante hallarse ya aprobado el Contrato Warrant 1965, ha surgido una nueva dificultad para la Compañía Industrial Azucarera "San Aurelio", en sentido de que la firma Grace y Co. (Bolivia), S.A. no admite recibir en depósitos warrant de Santa Cruz la cantidad programada de azúcar por nuestra Empresa, alegando razones de orden técnico.

Nuestra Empresa dentro de su programa de comercialización de azúcar en el presente año contempla la colocación del 60% de su producción en el Departamento de Santa Cruz, Distritos del Sud-este y Noroeste y otros del Altiplano (camiri, Boyulbe, Villamontes, Yacuíba, Bermejo, Villazón, Tupiza, Uyuni, Tarija, Potosí, Trinidad, etc.), y por lo tanto la acumulación de los stocks de wa-

rrant, vale decir, la reserva indispensable para el abastecimiento en los meses de receso de zafra necesariamente deben hacerse en la plaza de Santa Cruz, ya que acumular azúcar warrant en otras localidades del interior para que el producto sea vendido en Santa Cruz y los Distritos arriba nombrados, implicaría el pago de fletes falsos que causarían un quebranto económico a San Aurelio, con el encarecimiento consiguiente de sus precios. Esta circunstancia hace que San Aurelio aún no haya suscrito el Contrato Warrant 1965, en tanto no se admita la recepción de azúcar warrant en la cantidad adecuada en la plaza de Santa Cruz; y en consecuencia, la demora en atender nuestras obligaciones en general obedece, como queda explicado a una causa ajena a nuestra mejor buena voluntad.

En suma, nuestra Empresa espera que dadas las razones que nos asisten, la Casa Grace no siga objetando nuestros planes de entregar azúcar warrant en Santa Cruz, pues de otro modo se aplazará la suscripción del Contrato Warrant 1965 con todos los perjuicios inherentes a la inmovilización de los stocks del producto que tenemos acumulados en esta plaza.

Santa Cruz, 4 de setiembre de 1965. LA EMPRESA



ADMINISTRACION DISTRITAL DE LA ADUANA DE LA PAZ

AVISO DE REMATE

Por orden de la Dirección General de Aduanas, la Administración Distrital de la Aduana de La Paz, se señala para el día Lunes 6 de Septiembre de 1965 a horas 14 p.m., y subsiguientes, el verificativo del remate en subasta pública a realizarse en el Hall de la Aduana Distrital situada en la Plaza Antofagasta, de las mercaderías caídas en rezago en los Puertos de Arica y Mollendo, cuyos valores especificados y enumerados correlativamente, son sobre las bases de cada LOTE:

La mercadería del presente remate se encuentra a disposición del público, en el Departamento de Almacenes de la Aduana, (Sección "REZAGADAS"), para su apreciación objetiva, en cuanto a cantidad, peso y estado de conservación se refiere.

1ro.- Los interesados favorecidos con la adquisición de las mercaderías en puja abierta PRO - deberán emporar en garantía y en efectivo el 10% (Diez por ciento), del valor de uno o más lotes adjudicados. En caso de no haber sido retirada la mercadería adjudicada dentro del plazo perentorio del tercer día a partir del momento del remate, el depósito indicado del 10% quedará consolidado sin reclamación alguna en favor del Estado.

2o.- El pago de las mercaderías deberá efectuarse al contado y en dinero corriente y efectivo en el plazo indicado, no aceptándose cheques de ninguna clase.

LISTA DE MERCADERIAS REZAGADAS Y DISTRIBUIDAS POR LOTES SEPARADOS PARA SU REMATE PUBLICO CONFORME AL TITULO XVI DE LA LEY ORGANICA DE ADMINISTRACION ADUANERA

N° Lote	N° Carta de Porte	Marca:	Peso Cantidad k. h. bultos	CLASE DE MERCADERIA:	SOBRE LA BASE DE \$0.	N° Lote	N° Carta de Porte	Marca:	Peso Cantidad k. h. bultos	CLASE DE MERCADERIA:	SOBRE LA BASE DE \$0.			
1.-	2650	Arica	190	4	Conteniendo 4120 unidades Cápsulas de hierro para sifones	4.778	89 -	3251	Mollendo	UMSA	64	2	Conteniendo 54 gruesas Lámparas de gráfita	300
2.-	35497	Id.	450	20	Conteniendo 164 litros Licorosos Dulces crema de Cacao, Menta, Menta etc. (Holandeses) 4 vacíos Marca "Schade" y "Buy-Sing"	1.041.	90 -	6381	Mollendo	Federico Eulert	8	3	Conteniendo 30 pzs. Filtros de Aceite para autos y 12 paquetes varios repuestos	210
3.-	264	Id.	1.574	63	Conteniendo 200 tarros pinturas marca "Surfazione" cada tarro del galon vacíos	5.998	91 -	32136	Arica	Siadesa	30	1	Conteniendo 4 rodamientos y 5 piezas Accesorios de centrifuga para maquina de azúcar	200
4.-	1350	Id.	21	2	Conteniendo 2 lustradoras Electricas marca "Hamilton"	2.268	92 -	3770	Arica	D. G. A.	180	4	100 Tarros colorantes vez p. preparación masas alimenticias	1.497.
5.-	3713	Id.	58	1	Conteniendo 25 neumáticos para vehiculo marca "Goodrich"	458	93 -	3763	Arica	ADDEXO	904	17	Conteniendo 9180 piezas Pilas electricas para linternas y radios, 6.600 grandes, 1.674 medianas	3.708
6.-	33201	Id.	60	2	Conteniendo 450 rollos de cint amortiguadora de plástico para diferentes usos	954	94 -	3771	Arica	Sin marca	170	4	Conteniendo 45 Máq. calculadoras electricas marca CONTEX Mod. N° 10 y 15 Máq. Calculadoras Mod. N° 20 m. CONTEX	34.174
7.-	729	Mollendo	73	1	Conteniendo 120 focos "Phillips" tamaño grande de 250 voltios	830.	95 -	s/CP	Arica	American U. S. A.	173	1	Conteniendo 1150 Mapas de EE. UU. en colores	573
8.-	7329	Arica	26	2	Conteniendo 14 doc. platos de porcelana de adorno, 20 tazas y 28 platos	299.	96 -	3773	Arica	D. G. A.	129	2	Conteniendo una Máq. de Contabilidad electrica marca Burroughs (Tipo I. B. M.) con su respectiva mesa de hierro, tamaño grande	6.360
9.-	s/CP	Arica	72	1	Conteniendo 1 máquina afiladora eléctrica incompleta	1.230.	97 -	3773	Arica	W. N. H. I. S. A.	95	1	Conteniendo 75 rollos de Papel para planos	1.590
10.-	3335	Arica	930	9	Conteniendo 20 pzs. enchufes electricos trifasicos "de porcelana", 990 pzs. enchufes corrientes, 260 pzs. Palancas med. 153 Palancas trifasicas, 1500 pzs. fusibles para med. 640 pzs. interruptores electricos de baqueta, 141 pzs. palancas med. 70 pzs. Palancas Pequeñas	7.481.	98 -	3777	Arica	U. S. A. P.	58	1	Conteniendo 245 pares Medias largas de algodón	1.190
11.-	4237	Mollendo	55	3	Conteniendo 10 Gabelas para máq. de coser, 2 cabezas de máq. de coser marca CIDELCO (una con pieza rota)	687.	99 -	3775	Arica	R. I. Q.	30	1	Conteniendo Un estante de hierro para exhibición	130
12.-	6320	Arica	95	3	Conteniendo 19 ollas "Expres" marca Vitomac de Ind. Alemana	2.656	100 -	1590	Mollendo	B. A. A.	94	2	Conteniendo 6 piezas de Maletas entre grandes y chicas	180
13.-	3036	Id.	9	1	Conteniendo 1 Med. electrico "Warner" Mod. 119 "A" de 180 volt.	718.	101 -	6681	Mollendo	Sin marca	135	1	Conteniendo 6 Punta Ejes, 6 Espirales, 7 Ejes de Tornillo, 8 Resortes, 6 Mangueras de radiador, 6 Retenes, 3 Rodamientos de punta ejes, 12 Suples y 10 Bues	1.090
14.-	s/CP	Id.	306	11	Conteniendo 40 pzs. Muelles de hierro especiales para camiones diversas medidas	1.700.	102 -	8984	Mollendo	Sin marca	250	2	Tubos de Vidrio para letreros luminosos y sus accesorios	2.700
15.-	4232	Id.	200	31	Conteniendo 1.000 bombillas electricas (Focos) de 200 amp. de 100 voltios, 480 pzs. de 220 amp. y de 150 voltios, 390 pzs. de 40 vatios, 460 pzs. de 220 amp. de 60 vatios, 450 pzs. de 110 amperes de 75 vatios	6.182.	103 -	s/CP	Arica	Sin marca	470	6	Seis tubos de hierro para almacenar oxigeno	980
16.-	31701	Id.	110	2	Conteniendo 36 Doc. Campanillas para bicicletas	4.470.	104 -	6459	Arica	Sin marca	650	6	Seis tambores conteniendo Tinta para imprenta 200 galones	8.746
17.-	s/CP	Id.	40	1	Conteniendo 1 máquina de coser de gabinete marca "Easterb" (Incompleta)	345.	105 -	7865	Arica	Sin marca	200	1	4 Ruedas para tractores	1.340
18.-	s/CP	Id.	40	1	Conteniendo 1 máquina de coser de gabinete marca "Wealth" (Incompleta)	345.	106 -	106	Mollendo	Coru	222	1	2 Sierras circulares tamaño grande especiales para aserraderos	1.790
19.-	4644	Arica	53	1	Conteniendo Una lavadora electrica pequeña	1.132.	107 -	s/CP	Arica	Sin marca	15	3	3 Neumáticos de goma para tractores N° 1028	112
20.-	4644	Id.	18	2	Conteniendo Una aspiradora electrica completa más dos estuches herramientas (de Industria Japonesa)	414.	108 -	3766	Mollendo	INTERMACO	100	1	1 Letrero luminoso marca AEG	395
21.-	s/CP	Villazón	35	1	Una cocina a gas, incomp. de Ind. Argentina (ver en Almacenes)	130	109 -	4588	Arica	D. G. A.	121	1	Conteniendo Un Calefon electrico "General Electric"	2.100
22.-	Id.	Id.	110	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170.	110 -	2742	Arica	NEMER CIA	333	15	Virutilla de hierro para limpiar vajilla diversas calidades	1.250
23.-	Id.	Id.	29	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170	111 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
24.-	Id.	Id.	55	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170	112 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
25.-	Id.	Id.	45	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170	113 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
26.-	Id.	Id.	38	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170	114 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
27.-	Id.	Id.	38	1	Una cocina a gas, incomp. Ind. Argentina (ver en Almacenes)	170	115 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
28.-	Id.	Id.	60	4	Conteniendo 4 cabezas de máq. de coser incomp. (Ind. Japonesa)	520	116 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
29.-	1762/59	Arica	332	6	Conteniendo 8 pzs. Lámparas de vidrio tamaño grande tipo Arana más 48 Pantallas de vidrio tamaño mediano y 45 Pzs. Partes para Pantallas de vidrio	7.394.	117 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
30.-	450/310	Arica	100	11	Conteniendo 43 pzs. Maquinas de calcular manuales marca "CONTEX" tam. corriente y 6 pzs. Máq. de calcular eléctrica marca "CONTEX"	41.000.	118 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
31.-	615/63	Arica	179	4	Conteniendo una máq. de Contabilidad electrica completa marca "Burroughs" Tipo I. B. M.	8.100.	119 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
32.-	s/CP	Arica	441	18	Contenido Virutilla y Lanilla de hierro p. limp. vaj. y otros	3.200	120 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
33.-	4670	Arica	12	1	Contenido Virutilla p. limpiar vajilla	75	121 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
34.-	8408	Mollendo	70	1	Contenido Repuestos especiales para tractor	750	122 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
35.-	3918	Arica	192	1	Contenido partes para maquina de minas	1.500	123 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
36.-	492/60	Arica	42	1	Termino soldadores electricos, 14 piezas	750	124 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
37.-	2275	Id.	20	1	Contenido resortes de hierro cobrizado p. muebles	80	125 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
38.-	631/63	Arica	54	1	Contenido resorte para compresora electrica	210	126 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
39.-	2552	Mollendo	24	1	Contenido liquido para autos, 1 galon c. u.	120	127 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
40.-	36211	Id.	1.035	47	Contenido 68 galones Concentrados p. bebidas gaseosas (na ranja) y 36 gals. de (Cola) 3 frascos prod. quimicos y propaganda KIST	9.950	128 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
41.-	73/62	Arica	79	1	Contenido Acordionador de aire electrico	930	129 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
42.-	7294	Mollendo	181	1	Contenido 4 tanques de hierro p. calentadores de agua	2.211	130 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
43.-	624/63	Arica	155	11	Contenido 10 pzs. maquinas sumadoras tamaño corriente marca "Buroughs" electricas y una maquina sumadora tamaño grande marca "Buroughs" eléctrica	7.500.	131 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
44.-	11	Mollendo	149	1	Una radiola marca Korting completa	4.100	132 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
45.-	s/CP	Id.	5	1	Una silla de hierro para bebe	53	133 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
46.-	110	Id.	135	1	Un mueble de madera para Radiola	460.	134 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
47.-	391/60	Arica	208	5	Contenido 2 pzs. motores electricos Generadores marca Thomas B. Thrige de 220 voltios R. P. M. 1.400 (Trifásico), 4 interruptores de 220 voltios, 63 con palancas rotas, 2 motores electricos Generadores de 220 voltios y R. P. M. 1.450, 1 motor electrico generador de 220 voltios y 1.450 R. P. M. y 1 motor electrico generador de 220 voltios y R. P. M. 1.400	3.538	135 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
48.-	2324	Mollendo	10	1	Contenido 6 pzs. filtros especiales para lavamanos	65	136 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
49.-	2130	Id.	90	2	Contenido concentradores Ribbons para asadores y pollitos	170	137 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
50.-	2132	Id.	20	1	Contenido 5 pzs. Cruetas completas p. camiones G. M. C. para 8 y 10 toneladas	165	138 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
51.-	2129	Id.	10	1	Contenido Granulos de Polypropylene	160	139 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
52.-	s/CP	Id.	20	2	Contenido 6 piezas Pantallas de papel	117	140 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
53.-	s/CP	Id.	43	1	Contenido 30 piezas Planchas electricas pequeñas	290	141 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
54.-	80	Id.	50	1	Contenido 24 Tapas de plástico para servicio higienico	507	142 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
55.-	2120	Id.	8	1	Contenido 20 biberones de cristal sin tapa	28	143 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
56.-	4011	Arica	13	1	Contenido Depositos para revelar fotografias	151	144 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
57.-	2987	Mollendo	40	1	Contenido 42 paq. de 12 pzs. c/u. grayones especiales para marcar ganado	107.	145 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
58.-	566	Id.	14	1	Contenido 24 pzs. baterias electricas de radio transmisor	370	146 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
59.-	2140	Id.	9	1	Contenido 54 pzs. Escobillas p. limpiar ropa	130	147 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
60.-	27	Id.	20	1	Contenido 1 motor para motocicleta	110	148 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
61.-	556	Id.	19	1	Contenido 12 bot. solución Salina Isotonica al 5% Beclisil	70	149 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
62.-	4234	Mollendo	56	1	Contenido Grampas de hierro de diferentes tamaños	380	150 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
63.-	s/CP	Mollendo	103	1	Contenido 8 piezas Pedestales de hierro para lámparas	836	151 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
64.-	s/CP	Mollendo	48	1	Contenido una Radiola "Philo" Modelo 247	2.951	152 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
65.-	7	Mollendo	212	2	Contenido 2 calefones electricos en mal estado	630	153 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SOANA Ind. alemana	1.250
66.-	7892	Mollendo	50	1	Cont. un calefon elect. con peg. deterioro marca "Lochinvar"	950	154 -	2742	Arica	NEMER CIA	140	10	1440 Unidades Jabon de Tocador marca SO	

Hoy Cines

DESPEDIDA AL EMBAJADOR DE BOLIVIA EN ESPAÑA

Resultó muy animado el almuerzo ofrecido el sábado por el señor Eduardo Sáenz García y su esposa señora Rosa Zalles de Sáenz en honor y despedida del Embajador de Bolivia en España señor Alfredo Alexander que viajará próximamente a la sede de sus funciones. La reunión estuvo presidida por el Canciller de la República y su esposa señora Leonor Sejas de Zenteno. Tanto la atención de los anfitriones como el ambiente en el que resaltaban pequeñas mesas dispuestas bajo elegantes sombrillas de sol dieron realce a la reunión.

EMBAJADA DE ISRAEL

La esposa del Embajador de Israel, señora Esther de Armon, ha invitado para el viernes próximo a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales, para agasajar a la señorita Teresa Alexander Dupleich que se ausenta del país.

EMBAJADA DE COLOMBIA

La cantante Claudia Parada fue agasajada con una cena por el Embajador de Colombia Dr. Alberto Díaz Luna en su residencia de Obrajes.

Sociales

EN HONOR DEL CANCELLER DE LA REPUBLICA

El miércoles se llevará a cabo la cena que ofrecen el Consejero de la Embajada argentina, señor Antonio Donovan y señora Margarita de Donovan en honor del Canciller de la República, Coronel Joaquín Zenteno y su esposa señora Leonor Sejas de Zenteno.

REUNIONES

El señor Alfredo Oporto Crespo y su señora ofrecieron el sábado una parrillada en honor del señor Phillip Faucett, personero de A.L.D.

Amigas de la señorita Teresa Alexander Dupleich le ofrecerán un te, despidiéndola por su viaje a España.

Jóvenes parejas de nuestra sociedad se reunieron ayer en una fiesta para despedir a la señorita María Eugenia Careaga Osorio que viajará a Alemania para proseguir estudios.

EX-ALUMNAS DEL INGLÉS CATOLICO

Hoy a las 15 horas se reunirán en su colegio, las ex-alumnas del Inglés Católico para escuchar la charla de la señora Norah Bedregal de Otazo. Posteriormente las concurrentes serán agasajadas con un té.

MISA

Hoy a las 11 en el templo de María Auxilladora se oficiará una misa en memoria de la señora Margarita B. de Soruco, recordando los ocho días de su fallecimiento.

MONJE CAMPERO

Tel. 23333.- Matinée: VUELVE AMOR MIO, a colores, con Rock Hudson y Doris Day.- Tanda y noche últimas funciones: LA REVISTA EL YO-YO DE LA ESTRELLAS con "Los Brillantes" y Alba del Castillo.- Precios matinee 3 y 2.50; tanda y noche 8 y 5.-

PRINCESA

Tel. 29821.- Matinée, tanda y noche: HOMENAJE A LA HORA DE LA SIESTA, con Alida Valli y Paul Guers.- Luneta matinee \$b. 3.00 y tanda y noche 3.50.

PARIS

Tel. 29704.- Funciones dobles y continuadas desde Hs. 2.30: MATERNIDAD IMPOSIBLE y LA FIERA.- Luneta \$b. 2.50.

MURILLO

Tel. 11647.- Matinée Hs. 2.45: EL TESORO DEL LAGO DE PLATA, con Lex Barker y Herbert Lom. Tanda: sin función. Noche doble: 4 DIAS DE REBELION y AÑOS DE CREACION, DIAS DE DUELO.- Luneta \$b. 2.50; galería 1.50.

SCALA

Tel. 23535.- Matinée, tanda y noche: LA NOCHE DE LA IGUANA, con Richard Burton y Ava Gardner. Prohibida para menores de 21 años. Además noticioso alemán EL MUNDO AL INSTANTE Matinée, tanda y noche Mezzanine \$b. 5.00 y Platea \$b. 4.00.

6 DE AGOSTO

Tel. 2-3829.- Matinée, tanda y noche, en cinemascopio y technicolor: LA PANTERA ROSA con David Niven y Claudia Cardinale. Actualidades mundiales No. 34 y el documental en colores El Vuelo Espacial del Gemini 4. Matinée \$b. 3.10 y 3.60 Tanda y noche 3.80 y 4.30.

ABAROA

Tel. 10252.- Matinée, tanda y noche, dobles: matinee EL INFIERNO VERDE y LA SOMBRA MALIGNA. Noche: (Sólo para mayores de 21 años) LA CENAGA BLANCA y EL INFIERNO VERDE. Precios matinee \$b. 1.60 y 2.60. Tanda y noche 1.60 y 2.70.

UNIVERSO

Tel. 12660.- Matinée, tanda y noche: LA LISTA DE ADRIAN MESSENGER, con Kirk Douglas y George Scott. Matinée Mezzanine \$b. 3.60, platea \$b. 3.10. Tanda y noche, mezzanine \$b. 4.30 y platea \$b. 3.80.

TESLA

Tel. 23803.- Matinée, tanda y noche en technicolor: MAÑANA VIVIRE, con Rosalind Russell y Alec Guinness. Matinée platea \$b. 3.00, mezzanine \$b. 3.50. Tanda y noche, platea \$b. 3.50, mezzanine \$b. 4.00.

MIGNON

Tel. 25144.- Matinée tanda y noche dobles: JINETE NEGRO y AVANCE A LA RETAGUARDIA. Matinée, tanda y noche platea \$b. 2.00. Galería \$b. 1.50

LA PAZ

Tel. 23842.- Matinée, tanda y noche: LOS NOVIOS DE MIS HIJAS. Matinée \$b. 3.00. Tanda y noche \$b. 3.50

MIRAFLORES

Matinée a horas 2 y 30: CHANTAJE A UN TORERO. Noche doble: CHANTAJE A UN TORERO y TIBURONEROS. Matinée, noche \$b. 1.50.

MEXICO

Tel. 26867.- Matinée doble: LAS LUCHADORAS vs. EL MEDICO ASESINO con Lorena Velásquez. BARRIDOS Y REGADOS con Viruta y Capulina. Tanda doble: BARRIDOS Y REGADOS con Viruta y Capulina en colores. BESAME con Sarita Montiel. Noche doble: BARRIDOS Y REGADOS con Viruta y Capulina y LAS LUCHADORAS vs. EL MEDICO ASESINO. Matinée, tanda y noche \$b. 3.00 y 2.00.

AVENIDA

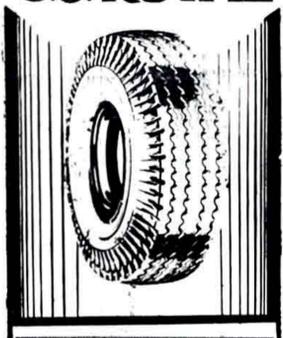
Tel. 25409.- Lunes familiar con CUALQUIERA PUEDE GANAR y PISTOLAS DE FRONTERA. Tanda CUALQUIERA PUEDE GANAR, con Alain Delon. Matinée y noche \$b. 2.00 y 1.50. Tanda \$b. 1.50 y 1.00.

Agasajo a la cantante Claudia Parada



Las Primeras Damas, señoras Rosmarie Galindo de Barrientos y Elisa Omate de Ovando, ofrecieron en días pasados un té en Palacio de Gobierno, agasajando a la cantante Claudia Parada, que aparece en el grabado junto las señoras Leonor Sejas de Zenteno, Yolanda de Banzer y Margarita B. de Humérez.

UC ROVAL LAS UNICAS GARANTIZADAS US. TOTAL



INTERMACO Y AGENCIAS GRACE EN EL INTERIOR

DESMIENTEN APOYO A UN CANDIDATO

Guatemala (NA).- Monseñor Mario Casariego, arzobispo de Guatemala, desmintió las afirmaciones del diario local LA HORA, en el sentido de que la Iglesia Católica se disponía a apoyar una determinada candidatura presidencial, en las próximas elecciones generales.

En una carta pastoral que fue leída en todas las iglesias del país, el arzobispo dijo: "El clero debe abstenerse de tomar partido en los próximos comicios. El derecho canónico contiene normas bien claras, que disponen que el clero, tanto secular como regular, debe abstenerse de tomar partido por alguna fracción política, de cualquier ideología que sea".

Coproducción Argentino-Franco-Brasileña
Seleccionada para el Festival de Venecia
Estrellas de fama en su reparto:
ALIDA VALLI PAUL GUERS
Alexandra Stewart
Violeta Antier
Glauce Rocha
Maurice Sarfati
Francisco Pinter



HOMENAJE A LA HORA DE LA SIESTA

Dirigida por el más grande director sudamericano:
Leopoldo Torre Nilsson
Audazmente realizada en las selvas del Amazonas
LA SUBLIMIDAD DE LA FE, LA GLORIA DEL MARTIRIO EN EL INFIERNO VERDE
CUATRO VIUDAS Y UN PERIODISTA EN SACRIFICADA Y MORTAL MISION!
Estreno dramático exclusivo
HOY Matinée Tanda Noche **PRINCESA**
Distribuye: "Andino S.A."

Los errores del matrimonio... en una jovial comedia!

CUATRO REFULGENTES LUMINARIAS EN EL REPARTO:

JANET LEIGH ★ VAN JOHNSON ★ SHELLEY WINTERS ★ MARTHA HYER

esposas y amantes

Un marido y su mujer
Una agente teatral y un actor...
Y una divorciada y su "novio"

los hilarantes problemas de un grupo de esposos

UNA PELICULA PARAMOUNT
una producción de HAL WALLIS

"Consorcio Cinematográfico de Bolivia" presentará esta selección

MAÑANA Un estreno exclusivo de valor!
Cine MONJE CAMPERO

Comité Boliviano de Fomento Lanero LLAMAMIENTO A PROPUESTAS

En el Llamamiento a Propuestas para la provisión de maquinaria textil hecho por este Comité, se han modificado los Items 3 y 5, quedando el Llamamiento a Propuestas en la siguiente forma:

Item 1.- Una madejera para 40 madejas.
Item 2.- Una dobladora de 80 husos.
Item 3.- Una conera de 40 conos con 7 pgs. de carrera.
Item 4.- Un acondicionador de hilos (vaporizador) eléctrico a vapor con las siguientes medidas: 73 "ancho", 50 de "profundidad" y 48 de "alto".
Item 5.- Un garnett de 60 pgs. de ancho con dos tambores de 40 pgs. de diámetro.
Item 6.- Una secadora para lana 300 libras hora de capacidad.

Toda maquinaria deberá estar provista de motores de 500/60/3. Dada la modificación arriba mencionada se posterga la fecha de entrega de la propuestas hasta el día 21 de septiembre.

Las propuestas podrán hacerse por el total o por ítems con las formalidades de Ley.

Mayores referencias: COMBOFLA - Murillo 826. Teléfono 25634.

LA GERENCIA

MINISTERIO DE SALUD PUBLICA AVISO

De conformidad al Código Sanitario de la República y al Decreto Supremo No. 05193, se considera ejercicio ilegal de la profesión farmacéutica, la atención, despacho y manejo de especialidades farmacéuticas por personas ajenas a la profesión (Artículos 25 y 28). En este sentido se notifica a todos los establecimientos farmacéuticos del país con plazo hasta el 5 de Septiembre próximo la obligación que tienen de contar con la atención directa y permanente del farmacéutico con Titulo (en Provision Nacional, debidamente registrados en la Sección Previsiva del Ministerio de Salud Pública.

Pasado el plazo señalado se procederá al cierre de los establecimientos farmacéuticos que no den cumplimiento a las disposiciones legales.

En el interior de la república dicho control queda a cargo de los Inspectores Distritales de Farmacias, Directores y Jefes de Unidad Sanitaria.

La Paz, Agosto de 1965

DIRECTOR DEL SERVICIO QUIMICO FARMACEUTICO NACIONAL.

En la paz del Señor, confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir la que en vida fue Madre Ejemplar:
Doña FILOMENA R. v. de PALACIOS
Rosa v. de Rivera, Lucila y Pepa Palacios, hijas; Florencia R. v. de Tejada, hermana; Amelia v. de Ramirez, hermana política; Yolanda R. de Dorla Medina, Luis Rivera, Josefina de Guzmán, Miriam Rocabado y Gonzalo Cordero, nietos; Carlos Dorla Medina, Wilma de Rivera y Fernando Guzmán, nietos políticos; los primos sobrinos, bisnietos y demás familia, ruegan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales al Cementerio General, el día de hoy lunes 6 del presente a hs. 16.00 p.m. El Cortejo Fúnebre partirá de la calle Illampu # 658. El duelo se recibe por tarjeta.
CASA GUZMAN Tel. 24014

Bertha de Contreras, Marina de Valenzuela, Carmela y Rosario Herrera A. hijas; José Contreras y Raúl Valenzuela hijos políticos; Francisca v. de Mendoza hermana; Ana María, José de la Cruz, Elizabeth, Gary, Leslie y Marco Antonio nietos; los sobrinos y demás familia de la que en vida fue ejemplar madre y abnegada esposa:
Doña PAULINA ARISMENDY de HERRERA
Q.E.P.D.
Ruegan a sus amistades y personas piadosas, en especial a la Liga de Trabajadoras Católicas del Gran Poder, Church White Star, se dignen asistir a la misa que recordando los 8 días de su glorioso fallecimiento mandan a oficiarse el día martes 7 del presente a hs. 8 y 45, en el templo del Gran Poder (A. Gallardo). Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por Tarjeta.

POSTALIA

Toda oficina moderna, al igual que una máquina de escribir o un teléfono, necesita una franquadora de correspondencia. Numerosas oficinas en Bolivia, con satisfacción plena están usando una

POSTALIA

Porque esta franquadora - autorizada por la Administración Nacional de Correos - les evita abusos en gastos por concepto de portes de correo, a la vez que en forma efectiva efectúa la propaganda que desean divulgar.

POSTALIA

Liviana y manuable, franquea su correspondencia ahorrando su tiempo, controlando su dinero y difundiendo su publicidad.

Sin compromiso, pida mayores informaciones a LA PAPELERA S.A., representantes de POSTALIA para Bolivia. Teléfonos 23-0-40 y 26-8-35. Casilla de correo 614 La Paz.

MINISTERIO DE SALUD PUBLICA

Por Disposición del señor Ministro de Salud Pública y dando cumplimiento al Art. 2do. de la Ley de 30 de Diciembre de 1948, la Directora del Departamento Nacional de Enfermería del Ministerio de Salud Pública, convoca a exámenes a aquellas personas que hubieran sufrido la pérdida de sus documentos en los sucesos del 29 de Octubre, a objeto de rendir examen para optar Diploma de Enfermera Titular

- 1.- Ayalos Riera Esther
- 2.- Aguilar Dora de
- 3.- Arévalo Angélica
- 4.- Agudo A. Zaida de
- 5.- Ayala Norah V. de
- 6.- Arroyo Yugar Erasmo
- 7.- Achá Vargas Elvira
- 8.- Aliaga Ruth Ampuero de
- 9.- Avilón Zea Ruth
- 10.- Alvarado A. Teófila
- 11.- Andrade Córdova Nanc.
- 12.- Baldovino G. Dora.
- 13.- Baldovino Lidia
- 14.- Balboa V. Clotilde
- 15.- Carrasco S. María
- 16.- Calderón M. Zola
- 17.- Cuba Nelly A. de
- 18.- Cadena Irene F. de
- 19.- Cordero Antonia D. de
- 20.- Cucho Nelly Camacho de
- 21.- Claire Montañón Florentino
- 22.- Córdova García Belisario
- 23.- Cartagena Nelly V. de
- 24.- Copelman M. Luisa
- 25.- Cruz García Paulino
- 26.- De la Torre Fresia de
- 27.- Daza Ramírez Hector Manuel
- 28.- Espinoza J. Isabel
- 29.- Espinoza Ríos Soledad
- 30.- Farián B. Norah de
- 31.- Fuentes Iturri Soriano
- 32.- Fernández Flena M. de
- 33.- González A. Alicia
- 34.- Gutiérrez M. María Gladis
- 35.- Guzmán Gonzales Víctor
- 36.- Hurtado Lidia G. de
- 37.- Illanes Casa María
- 38.- López Fidelia T. vda. de
- 39.- López Vázquez Bernardina
- 40.- Melean E. Guillermina
- 41.- Morales R. Justina
- 42.- Montañón L. Norah
- 43.- Miranda Muñoz Elvira
- 44.- Muñoz María A. de
- 53.- Orihuela Q. Genara
- 54.- Ortiz Nery Ruiz de
- 55.- Ortega Zuleta Margarita
- 56.- Parada S. Carmen
- 57.- Price Lucy P. de
- 58.- Pérez Gutiérrez Domy
- 59.- Peralta Emma Valle de
- 60.- Pérez Calvimontes Ana
- 61.- Pastor Cuevas Frida
- 62.- Quiroga Negrette Julia
- 63.- Rocha A. Rosalla
- 64.- Rodríguez María Elvira
- 65.- Rocha Luján Alejandro
- 66.- Rodríguez R. Alicia
- 67.- Ríos V. Yolanda
- 68.- Rodríguez Hortencia Eugenia
- 69.- Romero Rollano Guillermo
- 70.- Rodríguez L. Silverio
- 71.- Rojas Reynolds Mary
- 72.- Saavedra G. Daniel
- 73.- Sempertegui C. Blanca
- 74.- Saavedra Zavala Rosa
- 75.- Saldías Castillo Manuel
- 76.- Torres Arias Teresa
- 77.- Torres Carvajal Ricardo
- 78.- Torrico Ana Espinoza de
- 79.- Torres María Aurea de
- 80.- Iriarte María Luisa Caballero de
- 81.- Ugarte Flores Julio
- 82.- Velásquez E. Beatriz
- 83.- Valdivia Mercedes C. de
- 84.- Vargas Gutiérrez Martha
- 85.- Vargas Antezana Angélica
- 86.- Valenzuela H. Yolanda
- 87.- Villarpando Irma de la Barra de
- 88.- Mayda Celinda Pinto de

La Paz, 31 de agosto de 1965.

Aida L. O. de Bretel
DIRECTORA DEL DEPARTAMENTO NACIONAL DE ENFERMERIA

Dr. Jorge Quinteros C.
DIRECTOR GENERAL DE SALUD PUBLICA

Vo. Bo.
Cnl. San. Dr. Carlos Ardiles I.
Ministro de Salud Pública

Las interesadas deberán hacerse presentes en el "Centro de Salud Challapampa", Avenida Manco Kapac, el día 13 del mes en curso, a partir de horas 14 p.m.

MICRONOTICIAS

BELO HORIZONTE.- 5 (AP).- La selección de Minas Gerais venció hoy en un partido de fútbol a River Plate de Argentina por 1-0. *INAG E. MINEIRO 15000*

MONZA, Italia, 5 (AP).- El as británico Mike Haelwood, el rodesiano Bruce Beale y el italiano Alberto Bagani resultaron lesionados hoy en caídas durante la carrera de motocicletas de 350 cc. por el gran premio de Monza. Haelwood sufrió lesiones leves. Beale tuvo heridas en el rostro y Bagani se fracturó el hombro. Los tres tuvieron que dejar la carrera.

Esta fue ganada por el italiano Giacomo Agostini, que cubrió los 155.250 kilómetros en 51:12.5 a un promedio de 181.903 kilómetros por hora.

Durante la carrera para motos 125-cc. el alemán Ernst Degener con una Suzuki japonesa resbaló en una curva y fue hospitalizado con una fractura en la pierna izquierda.

LONDRES, 5 (AP).- Vicente Saldívar, campeón mundial pluma dedicó hoy su pelea del próximo martes contra Howard Winstone al Presidente de México, Gustavo Díaz Ordaz. El púgil mexicano hizo la dedicación "en apreciación del interés del Presidente Ordaz en mi progreso pugilístico".

El boxeador, que tiene 22 años, anunció la dedicación luego de concluir hoy su entrenamiento. Antes recibió un mensaje de buena suerte de Ordaz, que observará la pelea por televisión retrasada por el satélite Pájaro Madrugador.

Saldívar no se entrenará mañana. Deberá ir a la Junta de control del boxeo británico para enterarse de las reglas según las cuales tendrá lugar el combate.

FOREST HILLS, Nueva York, 5 (AP).- El mexicano Joaquín Loyoyo-Mayo derrotó hoy al norteamericano William Harris por 6-3, 6-2, 6-2, en la segunda rueda del campeonato nacional de tenis que se desarrolla aquí.

El peruano Félix Ponte fue vencido por King Lambert, de Estados Unidos, por 1-6, 3-6 y 2-6.

ROTTERDAM, HOLANDA, 5 (AP) El jinete británico William Barker, sobre North Flight, ganó hoy el gran premio de la ciudad de Rotterdam, la copa de plata, en el concurso hípico celebrado aquí.

Veinticinco jinetes completaron en la primera vuelta del recorrido de 720 metros con 14 obstáculos, incluyendo tres dobles.

Después de los saltos, los primeros fueron: 1. Barker, sin puntos de penalización, 55.9 puntos. 2. Kate Jusner, E.U. sobre Untouchable, 4 puntos, 49.1. 3. G. Wilftang, Alemania, sobre Ferel, 4 puntos, 51.4. 4. Nelson Pessoa, Brasil, sobre Rival, 8 puntos, 49.5. 5. Miss Allison Westwood, G. Bretaña, sobre Maerick II, 4 puntos.

MUNICIPAL...

(Viene de la página 1)

que no le veíamos hace tiempo. Marcó un golazo, el segundo de su equipo, y rindió parejamente en todo el cotejo.

Strongest tiene que reincorporar a su gente titular. Necesita mejorar mucho. Ayer, su defensa se mostró muy floja y su ataque sin conexión.

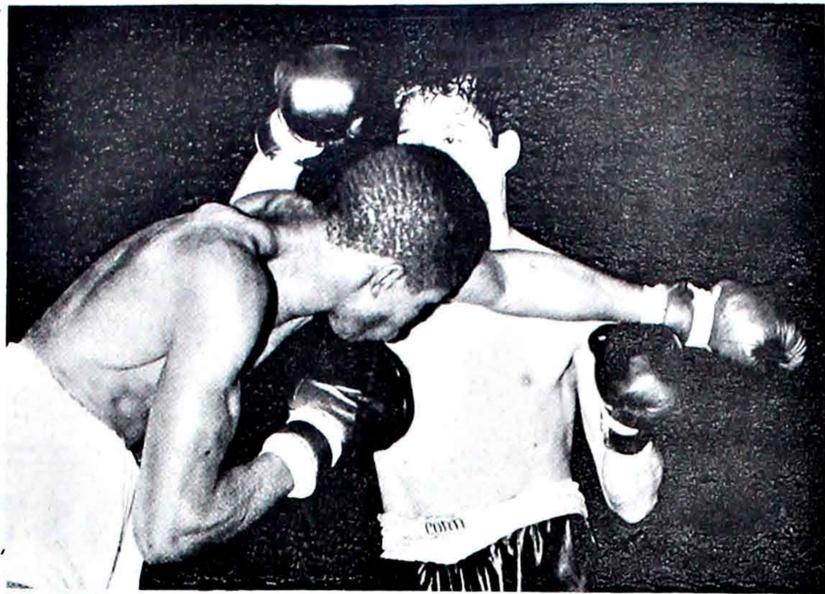
La dirección técnica tuvo que cambiar gente de una plaza a otra en el curso del partido para mejorar algo.

COMENZO AYER LA DISPUTA DEL CAMPEONATO ITALIANO. FUTBOL

Bamin de Tupiza cumplió buena actuación en Jujuy

Durante los festejos de Agosto el Club Bamin de Tupiza viajó a San Pedro de Jujuy donde sostuvo un encuentro de fútbol con el Central Norte de aquella localidad argentina. La actuación del equipo boliviano dejó una buena impresión de acuerdo a una crónica que transcribimos de "EL INTRANSIGENTE", de Salta:

SAN PEDRO DE JUJUY, (C).- Por cuatro goles a tres se definió en favor de Central Norte, el encuentro frente a Bamin de la ciudad de Tupiza, Bolivia. Si bien el marcador dejó pagando al equipo visitante, fue evidente que éste se hizo acreedor a una división de honores que habría sido el resultado justo por los merecimientos que hizo el conjunto boliviano, que jugó un buen fútbol, tuvo dominio de campo y superó en muchos pasajes de la lucha en el aspecto técnico. Con todo Central Norte, se mostró sorpresivo, ya que utilizó el contragolpe y merced a ello logró sus tantos que a la postre



ESQUIVA LEDEZMA. Un swing del brasileño Rosemiro Dos Santos es esquivado por el campeón nacional Hugo Ledezma, que se impuso por puntos en pelea muy pareja. El brasileño mostró notables recursos pero se cansó rápido.

SPORTSMEN DERROTO AYER A TEAM DE LITORAL POR TORNEO DE VOLEY

Sportsmen derrotó ayer a Litoral por dos a uno en un encuentro donde el conjunto ganador mostró mayores atributos que su adversario. El resultado es justo, primero, por el afán de los hombres de Rodo Allaga, y, segundo, porque la ausencia de Hinojoza gravitó en el rendimiento de Litoral. El partido tuvo trámite interesante y a momentos se jugó con calidad. Los setiales 15-5, 10-15 y 15-7.

En los restantes encuentros se registraron los siguientes resultados: Always Ready derrotó a Olympic, en varones, y J.E.C. ganó por W.O. a Universitario. En damas, J.E.C. mantuvo su invicto ganando a Gimnasia por 2 a 0 y Always Ready cedió ante Simón Bolívar por dos-uno. En el match principal, Promoción ganó a CAVV por dos a cero.

Ayer volvió a demostrarse que Litoral no puede perder. La gente del team "tricolor" no está preparada para perder y, se volvió a evidenciar que los resultados en su contra traen serios problemas. Pero, seríamos injustos en juzgar a todo el conjunto por el comportamiento de algunos jugadores que, como en el caso de Mario Vélez —que ocurrió ayer—

muestran muy poco del espíritu deportivo que debe caracterizar a un atleta.

El jugador de Litoral protagonizó un hecho por demás vergonzoso cuando, al término del partido, agredió a un jugador de otra institución. El hecho estuvo a punto de degenerar en otros de mayor gravedad, pero, felizmente, los ánimos se calmaron.

Pero, al margen de lo que aconteció con Vélez, es necesario referirse al comportamiento de la mayoría de los hombres de Litoral. Sus hombres —lo decimos líneas arriba— no saben perder. Parece que dependerían de lo que hagan los árbitros y nos parece que Litoral no necesita de aspectos externos para mostrar su capacidad. Parece que ellos no aceptan la idea de que otro rival pueda vencerlos y hay protestas por toda determinación de los jueces en su contra. Como están planteadas las cosas creemos que Litoral se perjudicará con el comportamiento de sus propios integrantes. Es necesario que comprendan la función del deporte. Que sepan que su función principal es competir y no necesariamente ganar, como si se tratara de una guerra.

Pérez en ajedrez Pachmann venció a

HABANA, 5 (AP).- El checo Luděk Pachmann derrotó al cubano Francisco Pérez en la sexta vuelta del torneo de Ajedrés Capablanca, que fue postergado debido a enfermedad de Pérez.

El encuentro fue decidido en 37

jugadas. Pérez jugará su partido postergado de la séptima vuelta con el cubano Eleazar Jiménez la semana próxima.



MATA VELEZ.- Mario Velez "mata" una pelota a pesar del bloqueo de Bustillo de Sportsmen. El conjunto de Rodo Allaga ganó a Litoral por dos a uno. Mario Velez empañó su actuación agrediendo a un jugador de otra institución, cuando el partido ya había finalizado

MACABI VENCIO A G. Y ESGRIMA SORPRESIVA DERROTA DE UNIVERSIDAD

Se reanudó ayer el Torneo Oficial de Baloncesto. Gimnasia y Esgrima venció a Universidad por 33-26; Macabi derrotó a Gimnasia y Esgrima por 59-49 y Universidad se impuso a COLMIL por 41-40.

TRIUNFO SOPRESIVO

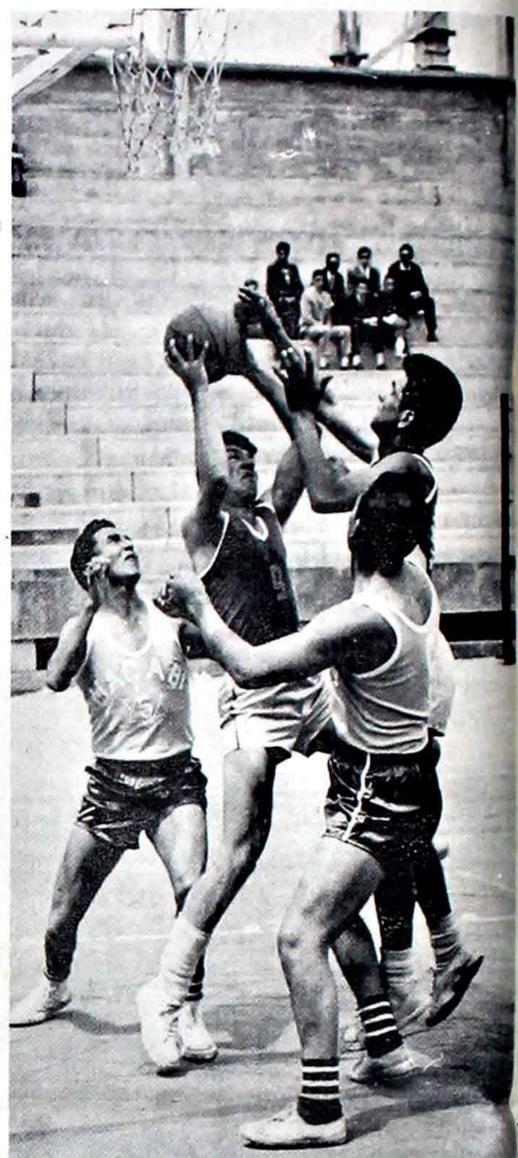
Sorpresiva pero meritoria victoria obtuvo la representación femenina de Gimnasia y Esgrima sobre Universidad. La superlidad que ejerció el team "rojo" fue producto de la excelente preparación física y de una adecuada dirección técnica. Universidad no pudo contener los impetuosos avances de Gimnasia, ya que desde la primera etapa se vio superado netamente. Justa la victoria, aunque Universidad dejó entrever que aun no ha conseguido armar un equipo homogéneo, capaz de imponer un juego efectivo. Equipos: Gimnasia Villarreal, Vázquez, Salas, Arteaga, Flores, Solares y Delgado. Universidad: Vargas, Jordán, Mendoza, Pérez, Galindo, Guerra y Monje.

CAYO COLMIL

El conjunto del Colegio Militar perdió ante Universidad por un cesto. El match tuvo interesantes pasajes durante los cuales, ambos conjuntos demostraron estar en buenas condiciones. La mayor decisión del conjunto "azul" fue determinante para la victoria. Equipos: Universidad: Varela, Al faro, Saavedra, Peláez, García, Cárdenas, Herrera y Tellería. COLMIL: Quisbert, Ruiz, Terán, Molina, Morales y Fontana.

VENCIO MACABI

La mayor habilidad de sus hombres fue determinante para que Macabi venciera a Gimnasia y Esgrima que a pesar de la derrota jugó uno de sus mejores partidos. Luchó como nunca lo había hecho. No se amilanó ante el juego del rival. Al contrario ofreció resistencia y hasta empató el primer tiempo del partido. Macabi hizo suyo el triunfo por su mayor experiencia. Equipos: Camacho, Galindo, Ortuño, García, Rodríguez y Allaga. Gimnasia: Ferrufino, Mendizabal, Parivic, Achá, Castro, Bellota, Santander, y Arteaga. Nuevamente el arbitraje dejó mucho que desear. Siguen las incorrecciones y la Asociación Local no hace nada por mejorar este aspecto.



GANO MACABI.- Incidencia del match que Macabi ganó a Gimnasia y Esgrima en la jornada que marcó la reiniciación del campeonato oficial de basket, en el coliseo.

Hungría derrotó a Austria 3 a 0

BUDAPEST 5 (AP).- Por las eliminatorias del torneo mundial de fútbol, la selección de Hungría superó a la de Austria por 3 a 0, pasando a puntuar su grupo en las eliminatorias.

San Lorenzo ganó 1-0 a Huracán por el campeonato argentino

Buenos Aires, 5 (AP).- Se completó la décima séptima fecha de la Primera Rueda del Torneo Argentino. Ayer, en las distintas canchas de esta capital se disputaron cinco partidos:

Banfield empató 0-0 con Rosario Central; Vélez venció por 2-0 a Platense; San Lorenzo se impuso por 1-0 a Huracán; Chacarita Juniors empató 2-2 con Ferro Carril Oeste. Falta completar los minutos restantes del partido Racing vs. Independiente, suspendido a los 22' del segundo tiempo.

Emerson se impuso a Eduardo Zuleta en Estados Unidos

Forest Hills, Nueva York, 5 (AP).- Mientras el favorito y primer jugador mundial Roy Emerson derrotaba en juego brillante al ecuatoriano Eduardo Zuleta, un grupo numeroso de latinoamericanos se anotaba victorias en la primera rueda de sencillos del campeonato nacional de tenis de Estados Unidos.

Thomas Koch del Brasil, Marcelo Lara y Luis García de México, Mario Obando de Costa Rica, Félix García del Perú, y Norma Baylon de la Argentina, salieron triunfantes en sus primeras partidas y pasaron a la segunda rueda.

Otros latinoamericanos no tuvieron igual suerte, y entre los que perdieron hoy se encontraban, además de Zuleta que tuvo un adversario casi invencible, Vicente Zarza de México, Jaime Fillol y Omar Pabst de Chile, y Francois de Venezuela.

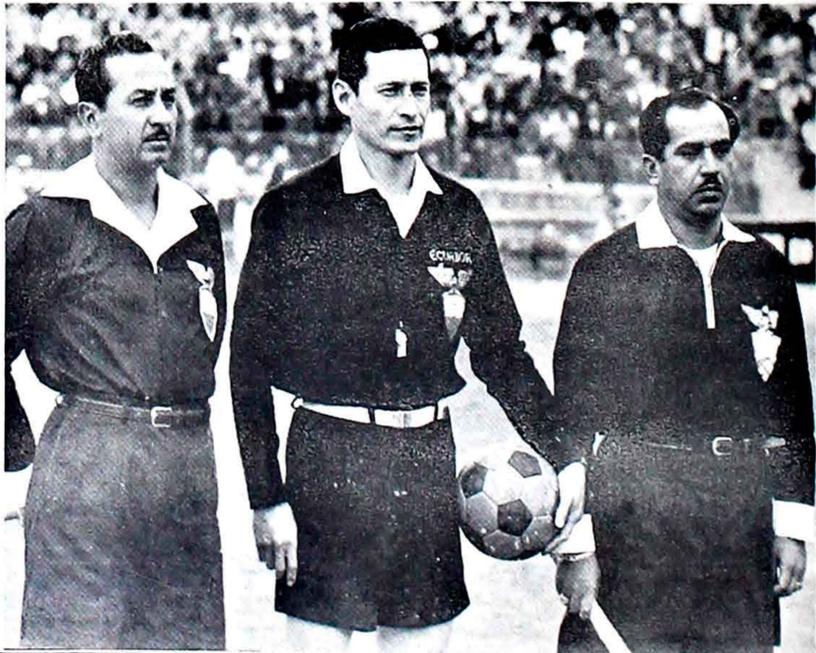
UNIVERSITARIO...

(Viene de la página 1) fuertes se desvanecieron por el desorden de sus desplazamientos.

SEGUNDA ETAPA. En la segunda etapa, mejoró un poco más Ferroviario, pero siempre dentro del desorden. La "U" tonificó un poco su rendimiento con la inclusión de Villarreal, pero tampoco en la medida necesaria como para que tuviera gravitación en el resultado. El gol de empate vino por intermedio de Petri, aprovechando quizá la única oportunidad franca de gol. El tanto se produjo a los 34' y el resto del match siguió en el mismo ritmo que había mostrado los dos rivales hasta la conquista del gol "carrilero".

RESUMEN

El resultado se justifica por la producción de ambos rivales que siguen en el grave problema por evitar el descenso. La "U" no ha conseguido hasta ahora moldear la característica de su juego. Sigue faltando un mayor entendimiento entre sus hombres. Ferroviario sigue basando su rendimiento en la obstrucción y el desorden. A ello se suma el hecho de que tampoco muestra una línea de fútbol. Los dos rivales tendrán que mejorar fundamentalmente para tener chance a permanecer en la división.



CON PELOTA CUERIVAL.- El árbitro ecuatoriano Rendón y sus colaboradores, posa con la pelota CUERIVAL, con que se jugó el match entre Paraguay y Bolivia. Los productos Freudenthal se han consagrado en las jornadas internacionales. Las tres marcas famosas: SUPER CUERIVAL, EL CUERITO y CUERIVAL han probado su eficiencia.

ROMA, 5 (AP).- El brasileño Faustino Farbas, "Cane" del equipo Nápoli, de Nápoles, fue el astro indiscutible del día en ocasión en que 18 conjuntos de la liga mayor italiana comenzaron hoy la temporada oficial de fútbol, que durará nueve meses. Cane anotó tres de los cuatro goles cosechados por Nápoli contra el equipo inferior, Spal, de Ferrara ante 80.000 ruidosos espectadores en el estadio Frugrottina de Nápoles. El Nápoli, recién incorporado a la liga mayor se impuso a su contrincante por 4-2.

Internazionale de Milán, que defiende su título de campeón internacional contra Independiente de Buenos Aires en Milán el 8 de septiembre, había aplastado ayer a Varese por 5-2. Inter jugó una fecha adelantada para disfrutar de mayor descanso para su confrontación con los argentinos, el sábado.

El otro equipo milanés, también fuerte, el Milán Club, jugó hoy fuera de su cancha empatando con Lazio de Roma 1-1. Bologna se impuso a Cagliari por el escaso margen de 1-0 en Bolonia.